SAFETY AND USER MANUAL
SWIMMING POOLS 200 CM + 300 CM

TYPE NAMES:
SE FAMILY POOL 200 CM BLUE
SE SWIMMING POOL BEIGE LEOPARD 200 CM
SE FAMILY POOL 200 CM PALM TREE
SE SWIMMING POOL TROPICAL 200 CM
SE FAMILY POOL 300 CM BLUE
SE FAMILY POOL 300 CM TROPICAL
SE FAMILY POOL 300 CM ICE CREAM

Importer/Manufacturer:
The Essentials B.V. - Rietveldenweg 40 - 5222 -'s-Hertogenbosch - Noord-Brabant - The Netherlands

Norm: EN 16927

DEFINITIONS

Figure 35 - **NL** Waarschuwingsactie/ **EN** Warning action/ **DE** Warnaktion/ **FR** Action d'avertissement/ **ES** Acción de Advertencia/ **PT** Ação de advertência/ **IT** Azione di avviso/ **GR** Προειδοποιητική ενέργεια/ **BG** Предупреждаващо действие/ **RO** Acțiune de avertizare/ **FI** Varoitus toimi/ **SE** Varnings åtgärd/ **NO** Advarselshandling/ **DK** Advarsel handling/ **HU** Figyelmeztetési művelet/ **HR** Akcija upozorenja/ **SI** Varovná akcia/ **SK** Opozorilno dejanje/ **CZ** Varovná akce/ **PL** Działanie ostrzegawcze

Figure 1 - **NL** Laat uw kind nooit zonder toezicht achter - verdrinkingsgevaar/ **EN** Never leave your child unattended - drowning hazard/ **DE** Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt - Gefahr des Ertrinkens/ **FR** Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance - risque de noyade/ **ES** Nunca deje a su hijo desatendido - peligro de ahogamiento/ **PT** Nunca deixe o seu filho sem supervisão - risco de afogamento/ **IT** Non lasciare mai il tuo figlio incustodito - pericolo di annegamento/ **GR** Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη - κίνδυνος πνιγμού/ **BG** Никога не оставяйте детето си без надзор - опасност от удавяне/ **RO** Nu lăsa niciodată copilul nesupravegheat - pericol de înecare/ **FI** Älä koskaan jätä lastasi valvomatta - hukkumisvaara/ **SE** Lämna aldrig ditt barn obevakat - drunkningsrisk/ **NO** Forlat aldri barnet uten tilsyn - drukningsfare/ **DK** Efterlad aldrig dit barn uden opsyn - fare for drukning/ **HU** Soha ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül - Özönvíz veszélye/ **HR** Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora - opasnost od utapanja/ **SI** Nikdy nenechávajte svoje dieťa bez dozoru - nebezpečenstvo utopenia/ **SK** Nikoli ne pustite svojega otroka brez nadzora - nevarnost utapljanja/ **CZ** Nikdy nenechávejte své dítě bez dozoru - nebezpečí utonutí/ **PL** Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez nadzoru - ryzyko utonięcia

Figure 24 - **NL** Houd altijd toezicht op kinderen in het water / **EN** Always supervise children in water / **DE** Beaufsichtigen Sie Kinder immer im Wasser/ **FR** Surveillez toujours les enfants dans l'eau/ **ES** Supervise siempre a los niños en el agua/ **PT** Sempre supervisione as crianças na água/ **IT** Supervisionare sempre i figli in acqua/ **GR** Επιβλέπετε πάντα τα παιδιά στο νερό/ **BG** Винаги наблюдавайте децата във водата/ **RO** Supravegheați întotdeauna copiii în apă/ **FI** Valvo lapsia aina vedessä/ **SE** Övervaka alltid barn i vattnet/ **NO** Overvåk alltid barn i vannet/ **DK** Altid overvåge børn i vandet/ **HU** Mindig felügyelje a gyermekeket a vízben/ **HR** Uvijek nadzirite djecu u vodi/ **SI** Vždy dohliadajte na deti vo vode/ **SK** Vedno nadzorujte otroke v vodi/ **CZ** Vždy dohlížejte na děti ve vodě/ **PL** Zawsze nadzoruj dzieci w wodzie

NL Niet duiken of springen / **EN** No diving or jumping / **DE** Nicht tauchen oder springen/ **FR** Ne plongez pas et ne sautez pas/ **ES** No saltes ni te sumerjas/ **PT** Não saltar ou mergulhar/ **IT** Non saltare o immergersi/ **GR** Μην πηδάτε ή βουτάτε/ **BG** Не скачайте и не се гмуркайте/ **RO** Nu săriți și nu vă scufundați/ **FI** Älä hyppää tai sukella/ **SE** Hoppa eller dyka inte/ **NO** Ikke dykk eller hopp/ **DK** Lad være med at hoppe eller dykke/ **HU** Ne ugorjon vagy merüljön/ **HR** Nemojte roniti ili skakati/ **SI** Ne skačite ali se potapljajte/ **SK** Neskáčte ani sa nepotápajte/ **CZ** Neskákejte ani se nepotápějte/ **PL** Nie skacz ani nie nurkuj

© 2022 The Essentials B.V. - Swim Essentials Development Co, Ltd.
All rights reserved
®™ Trademarks used in some countries of the world under licence from
The Essentials B.V. - Rietveldenweg 40 - 5222 AR 's-Hertogenbosch - The Netherlands
Patent: www.swimessentials.nl, www.swim-essentials.com

NL - VEILIGHEIDS- EN GEBRUIKERSHANDLEIDING
Lees deze instructies aandachtig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen.
Het zwembad is geschikt voor kinderen van 6 jaar en ouder.
MAXIMAAL VULNIVEAU. HET ZWEMBAD NIET OVERVULLEN!

WAARSCHUWING!
Laat uw kind nooit zonder toezicht achter - verdrinkingsgevaar. Alleen te gebruiken onder toezicht van een volwassene. Uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. Alleen voor gebruik buitenshuis. Een kleine hoeveelheid water kan al verdrinkingsgevaar opleveren, maak daarom altijd het zwembad leeg wanneer deze niet gebruikt wordt. En zorg ervoor dat het zwembad dusdanig opgeborgen wordt dat er geen regenwater in komt te staan. Houdt constant toezicht en blijf in de buurt wanneer er kinderen in of bij het zwembad zijn of wanneer u het zwembad vult of leegt. Wanneer uw kind vermist wordt, controleer dan eerst het
zwembad, zelfs als u vermoedt dat het kind in huis is. Sta springen of duiken in ondiep water niet doe, dit kan resulteren in ernstig letsel of zelfs de dood.

VEILIGHEIDSVOORZIENINGEN EN VEILIG GEBRUIK MAKEN VAN HET ZWEMBAD
Zorg ervoor dat er een werkende telefoon en een lijst met alarmnummers voor noodgevallen in de buurt van het zwembad aanwezig is. Zorg dat u eerst hulp kunt toepassen, indien nodig. Indien u gebruik maakt van een afdekzeil, zorg er dan voor dat deze volledig van het zwembad verwijderd is alvorens u het bad gebruikt. Vervang het water regelmatig om water gerelateerde ziektes te voorkomen. Gebruik van chemicaliën zonder watercirculatie in het belevenisbad kan leiden tot hoge chemische concentraties. Direct contact met deze chemicaliën kan leiden tot letsel. Houdt alle elektrische apparaten en draden uit de buurt van het zwembad. Plaats het zwembad niet op of onder elektrische draden. Maak geen gebruik van het zwembad wanneer u onder invloed bent van alcohol en drugs die uw inschattingsvermogen beïnvloeden. Wanneer het zwembad niet wordt gebruikt, verwijdert u al het speelgoed en andere uitnodigende objecten uit en rondom het zwembad, om te voorkomen dat kinderen zich aangetrokken voelen het zwembad in te gaan. Zorg ervoor dat kinderen geen vrije toegang hebben tot het zwembad, door middel van het plaatsen van een hekwerk of een andere goedgekeurde barrière aan alle kanten van het zwembad. Controleer de landelijke wettelijke voorschriften alvorens u het zwembad opzet.

ALGEMEEN
Het zwembad en de accessoires dienen slechts door volwassenen opgebouwd/in elkaar gezet te worden. Het zwembad mag niet op een helling of ongelijke ondergrond geplaatst worden. De ondergrond moet geheel vlak en egaal zijn. De zwembad locatie moet constant toezicht op kinderen in of rond het zwembad mogelijk maken. Zorg dat u het zwembad opzet op een locatie, waarbij rekening wordt gehouden met het weg laten lopen van zwemwater aan het einde van het seizoen (denk aan een putje). Het zwembad moet ten minste 2 m van hekken, garages, elektrische draden e.d. verwijderd zijn. Plaats het zwembad niet op modder, zand of andere losse ondergronden. Het bad mag niet op een balkon of rechtstreeks op asfalt of beton
geplaatst worden. Oefen geen druk uit of leun niet op de opblaasbare rand, dit kan instorting en letsel veroorzaken. Slik het zwembadwater niet in. Zorg ervoor dat er geen harde of scherpe voorwerpen als sieraden en horloges in het zwembad komen. Slecht onderhoud van het zwembad kan slijtage en snelle veroudering van het materiaal veroorzaken, dit kan leiden tot waterverlies en een defect, onbruikbaar zwembad. Verander zelf niets aan het product of gebruik geen onderdelen van een andere merk. Er zijn geen vervangende onderdelen.

MONTAGE ZWEMBAD
Afhankelijk van de grootte van het zwemband zijn er twee of meer volwassenen nodig bij het opzetten. Het opzetten van het bad zal tussen de 10 en 20 minuten duren (exclusief het vullen).
Het oppervlakte waar het bad komt te staan, dient vrij te zijn van stenen, takken en andere scherpe voorwerpen welke het bad kunnen beschadigen. Let op: Bepaalde soorten gras zoals St. Augustine en Bermuda, kunnen door het zeil groeien. Gras dat door de liner heen groeit is geen fabricage fout.
Breng het product (in de verpakking) naar de gewenste locatie, voordat u deze op gaat blazen. Verplaats het product niet in opgeblazen toestand. Dit kan een lekkage of beschadiging veroorzaken. Vouw het product voorzichtig uit en controleer op beschadigingen. Gebruik het product niet wanneer het beschadigd is. Leg het zwembad gelijkmatig uit en sluit de plug voor de waterafvoer.
Blaas alle luchtkamers op de volgende manier op: Open het ventieltje en knijp erin. Blaas met de mond lucht in de luchtkamers. Wanneer er teveel lucht in het product gedaan wordt, zullen de naden loslaten. Als u ziet dat een naad los begint te raken, stop dan met opblazen en laat er wat lucht uit, zodat de druk op de naden verminderd wordt. Blaas het product niet te ver op en gebruik geen compressor, dit kan leiden tot scheuren in de naden.
Sluit alle ventielen door deze goed naar beneden te drukken. Het zwembad kan langzaam gevuld worden met water tot 2 cm onder de bovenste luchtkamerring. Maximaal watervolume zwembad 200 cm: 350 liter, zwembad 300 cm: 830 liter.

LEEGMAKEN EN OPBERGEN
Het legen en opbergen van het zwembad dient door een volwassene gedaan te worden. Alvorens u het bad leeg laat lopen, dient u de lokale regelgeving te controleren voor het afvoeren van zwemwater. Verwijder alle accessoires, speelgoed etc. van het zwembad. Open de stop voor de wateruitlaat. Open de opblaasventielen om de luchtkamers leeg te laten lopen, duw de zijwanden naar binnen/beneden om het leeglopen te versnellen. Til het bad
voorzichtig aan één zijde omhoog om het laatst achtergebleven water eruit te krijgen. Dicht alle ventielen, voordat u het opbergt. Het zwembad dient geheel droog zijn, voordat deze gevouwen of opgeborgen worden. Laat het aan de lucht drogen. Bewaar ze op een droge en goed geventileerde plaats.

REPARATIE:
Het product wordt geleverd met een reparatiepatch. Als je een idee hebt waar het lek is, gebruik dan een mix van afwasmiddel en water in een spuitfles en spuit het verdachte gebied in. Elk lek zal bellen produceren die de locatie van het lek precies aangeven. Reinig de omgeving van het lek grondig om vuil te verwijderen. Knip een stuk af van de reparatiepatch, groot genoeg om het beschadigde gebied ongeveer 1,5 cm te overlappen. Rond de randen af en plaats de patch op het beschadigde gebied en druk stevig aan. Het is aan te raden om een gewicht bovenop de patch te gebruiken om het op zijn plaats te houden. Blaas het product niet binnen een uur na het repareren op. Als de reparatiepatch niet aanwezig is, kunt u op siliconen of polyurethaan gebaseerde lijm kopen voor het repareren van campingmatten, tenten of schoenen. Raadpleeg in dat geval de instructies van de gekochte lijm.

EN - SAFETY AND USER MANUAL
Read carefully and save these instructions for later.
The pool is suitable for children from 6 years and older.
MAXIMUM FILL LEVEL. DO NOT OVERFILL THE POOL!

WARNING!
Never leave your child unattended - drowning hazard. Use only under constant and competent supervision. Only for domestic use. Only for outdoor use. Children can drown in very small amounts of water. Empty the pool completely after each use and store the empty pool in such a way that it does not collect water from rain or any other source. Keep children in your direct sight, stay close, and actively supervise them when they are in or near the pool and when you are filling en emtying this pool. When searching for a missing child, check the pool first, even if the child is thought to be in the house. Do not allow diving or jumping into this pool. Diving or jumping into shallow water can result in injury, paralysis or death.

SAFETY EQUIPMENT AND SAFE USE OF THE POOL
Keep a working phone and a list of emergency phone number near the inflatable
swimming pool. Learn basic life support and refresh this knowledge regularly.
If you are using a pool cover, make sure it is completely removed from the pool before using the pool. Change the water regularly to prevent water-related diseases. Using chemicals without water circulation in the adventure pool can lead to high chemical concentrations. Direct contact with these chemicals can lead to injury.Keep all electrical lines, radios, speakers and other electrical appliance away from the pool. Do not place the pool near or under overhead electrical lines. Not to be used while consuming or under the influence of alcohol or drugs. Do not leave toys inside the pool when finished using, since toys and similar items might attract a child to the pool. Keep unsupervised children from accessing the pool by installing fencing or other approved barrier around all sides of the pool. State of local laws or codes, before setting up the pool.

GENERAL
Pool and pool accessories are to be assembled and disassembled by adults only. Do not set up the pool on a slope or inclined surface. The area where the pool is to be set up, must be absolutely flat and level. The pool location must allow constant supervision of children in or around the pool. Make sure you set up the pool in a location that takes into account the drainage of swimming water at the end of the season (think of a floor drain). The area where the pool is to be set up, must be at least 2 m away from any structure or obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines or electrical wires. Do not instal the pool on mud, sand, soft or loose soil condition, deck, platform, balcony, concrete, asphalt or any other hard surfaces. Locate the slide out of direct sunlight to reduce the likehood of scalding. Do not lean, straddle or exert pressure on the inflatable wall or side wall as injury or flooding could occur. Do not allow anyone to sit on, climb or straddle the sides of the pool. Protect all pool occupants from recreational water illnesses by keeping the water clean. Don't swallow the pool water. Remove all hard, sharp and loose objects such as jewelries, watches, buckles, keys, shoes, hairpin, etc. from users before entering the pool. Pools are subject to wear and deteration. Property maintain your pool. Certain types of excessive or accelerated deterioration can lead to pool failure. Pool failure might cause large quantities of water to release from the pool. Do not modify this product and/or use accessories not supplied by the manufacturer. There are no spare parts.

SET UP
Depending on the size of the product, two or more adults are recommended for set up. Set up time may vary from 10 to 20 minutes (excluding water fill time).Find a flat, level clean surface that is free and clear of stones, branches or other sharp objects that may puncture the pool liner or cause injury. Certain types of grass such as St. Augustine and Bermuda, may grow through the liner. Grass growing through the liner is not an manufacturer defect. Move the product (in it's packaging) to the selected spot before inflating. Do not inflate the product and drag it since it may result in leaks or damage. Slowly unfold the product and inspect the product for rips, tears or punctures. Do not use if the product is damaged. Lay the pool out as evenly as possible and close the drain plug(s). Inflate each section by mouth while squeezing the valve lightly at its base. If there is any straining at the seams, the product is over-inflated. If any seam begins to strain, immediately stop the inflation and release air to reduce the pressure until signs of stress on the seam are gone. Do not over-inflate or use a high pressure air compressor since it may result in seam leaks. Close and recess all inflation valve cap(s) securely by pushing down firmly on it. Slowly fill the pool with water till 2 cm below the upper air chamber ring. Maximum watervolume swimming pool 200 cm: 350 liter, swimming pool 300 cm: 830 liter.

HOW TO DRAIN THE POOL AND STORAGE
Adults shall drain and store the pool. Check local regulations for specific directions regarding dispocal of swimming pool water. Remove all accessories, toys etc from the pool. Open the drain valve cap. Carefully open the inflation valve caps and/or exhaust valve caps to deflate the air cambers, and slowly push the sidewall inward and down to speed up the drainage of the pool. Slowly lift one side of the pool to drain out the remaining standing water. Re-insert all valve caps afterwards for storage. Be sure the pool and all parts are completely dry before folding. Fold and store the liner and accessories in a dry, clean indoor location.

REPAIR:
The product comes with a repair patch. If you have an idea where the leak is, use a mix of dishwashing liquid and water in a spray bottle, and spray over the suspicious area. Any leak will produce bubbles that will pinpoint the location of the leak. Thoroughly clean the area surrounding the leak to remove any dirt. Cut a piece of repair patch large enough to overlap the damaged area by appox. 1,5 cm. Round of the edges, and place on the damaged area and press down firmly.
You may want to use a weight on top to keep it in place. Do not inflate in one hour after patching. If the patch is not available, you can purchase silicon or polyurethane based glue for repairing camping mats, tents or shoes form your local shop. In this case, please refer to the instruction of the glue.

DE - SICHERHEITS- UND BENUTZERHANDBUCH
Lesen Sie sorgfältig und speichern Sie diese Anweisungen für später.
Der Pool ist für Kinder geeignet ab 6 Jahre und älter.
MAXIMALE FÜLLHÖHE. ÜBERFÜLLEN SIE DAS BECKEN NICHT!

WARNUNG!
Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt - Gefahr des Ertrinkens. Nur unter ständiger und kompetenter Aufsicht verwenden. Nur für den häuslichen Gebrauch. Nur für den Außenbereich.
Kinder können in sehr geringen Mengen Wasser ertrinken. Entleeren Sie den Pool nach jedem Gebrauch vollständig und das leere Schwimmbecken so lagern dass es kein Wasser aus Regen oder anderen Quellen sammelt. Halten Sie Kinder in direkten Sicht, bleiben Sie in der Nähe und überwachen Sie sie aktiv, wenn sie im oder in der Nähe des Pools sind und wenn Sie diesen Pool füllen und leeren. Wenn Sie nach einem vermissten Kind suchen, überprüfen Sie zuerst den Pool, auch wenn das Kind vermutlich im Haus ist. Erlauben Sie kein Tauchen oder Springen in diesen Pool. Tauchen oder Springen in flaches Wasser kann zu Verletzungen, Lähmungen oder zum Tod führen.

ALLGEMEINE
Pool und Pool-Zubehör dürfen nur von Erwachsenen auf- und abgebaut werden. Stellen Sie den Pool nicht an einem Hang oder einer geneigten Oberfläche auf. Der Bereich, in dem der Pool eingerichtet werden soll, muss absolut flach und eben sein. Der Standort des Pools muss eine ständige Überwachung der Kinder im oder um den Pool ermöglichen. Stellen Sie sicher, dass Sie den Pool an einem Ort einrichten, der die Entwässerung des Schwimmwassers am Ende der Saison berücksichtigt (Denken Sie an einen Bodenabfluss). Der Bereich, in dem der Pool eingerichtet werden soll, muss mindestens 2 m von einer Struktur oder einem Hindernis wie einem Zaun, einer Garage, einem Haus, überhängenden Zweigen, Wäscheleitungen oder elektrischen Leitungen entfernt sein. Installieren Sie den Pool nicht auf Schlamm, Sand, weichem oder lockerem Boden, Deck, Plattform, Balkon, Beton, Asphalt oder anderen harten Oberflächen. Lokalisieren Sie den Objektträger aus direktem Sonnenlicht, um die Wahrscheinlichkeit einer Verbrühung zu verringern. Lehnen Sie sich nicht an, strecken Sie nicht und üben Sie keinen Druck auf die aufblasbare Wand oder Seitenwand aus, da Verletzungen oder Überschwemmungen auftreten könnten. Lassen Sie niemanden auf dem Pool sitzen, klettern oder die Seiten des Pools überspannen. Schützen Sie alle Postbenutzer vor Freizeitwassererkrankungen, indem Sie das Wasser sauber halten. Schlucken Sie das Poolwasser nicht. Entfernen Sie alle harten, scharfen und losen Gegenstände wie Schmuck, Uhren, Schnallen, Schlüssel, Schuhe, Haarnadeln usw. von den Benutzern, bevor Sie den Pool betreten. Pools unterliegen Verschleiß und Verschlechterung. Pflegen Sie Ihren Pool ordnungsgemäß. Bestimmte Arten von übermäßiger oder beschleunigter Verschlechterung können zu Pool Ausfällen führen. Ein Ausfall des Pools kann dazu führen, dass große Mengen Wasser aus dem Pool freigesetzt werden. Ändern Sie dieses Produkt nicht und/oder verwenden Sie Zubehör, das nicht vom Hersteller geliefert wird. Es gibt keine Ersatzteile.

EINRICHTEN
Je nach Größe des Produkts werden zwei oder mehr Erwachsene für die Einrichtung empfohlen. Die Aufbauzeit kann zwischen 10 und 20 Minuten betragen (ohne Wasserfüllzeit). Finden Sie eine ebene, saubere Oberfläche, die frei und frei von Steinen, Zweigen oder anderen scharfen Objekten ist, die den Poolleiter durchstoßen oder Verletzungen verursachen können. Bestimmte Grasarten wie St. Augustine und Bermuda können durch den Liner wachsen. Gras, das durch den Liner wächst, ist kein Herstellerdefekt. Bewegen Sie das Produkt (in der Verpackung) vor dem Aufpumpen an die ausgewählte Stelle. Pumpen Sie das Produkt nicht auf und ziehen Sie es nicht, da dies zu Leckagen oder Schäden führen kann. Entfalten Sie das Produkt langsam und untersuchen Sie das Produkt auf reißt, Risse oder Einstiche. Verwenden Sie es nicht, wenn das Produkt beschädigt ist. Legen Sie den Pool so gleichmäßig wie möglich aus und schließen Sie die Ablassschraube(n). Blähen Sie jeden Abschnitt durch den Mund auf, während Sie das Ventil leicht an seiner Basis zusammendrücken. Wenn es an den Nähten zu einer Belastung kommt, ist das Produkt übermäßig aufgeblasen. Wenn sich eine Naht zu dehnen beginnt, stoppen Sie sofort die Inflation und geben Sie Luft ab, um den Druck zu reduzieren, bis die Anzeichen einer Belastung der Naht verschwunden sind. Überpumpen Sie nicht und verwenden Sie keinen Hochdruck-Luftkompressor, da dies zu Nahtleckagen führen kann. Schließen und Aussparung Sie alle Ventilkappe(n) sicher, indem Sie fest darauf drücken. Den Pool langsam mit Wasser bis 2 cm unter den oberen Luftkammerring füllen. Schwimmbad mit maximalem Wasservolumen 200 cm: 350 Liter, Schwimmbad 300 cm: 830 Liter.

WIE MAN DEN POOL ENTLEERT UND LAGERUNG
Erwachsene entleeren und lagern den Pool. Überprüfen Sie die örtlichen Vorschriften für spezifische Anweisungen zur Entsorgung von Schwimmbadewasser. Entfernen Sie alle Zubehörteile, Spielzeug usw. aus dem Pool. Öffnen Sie die Ablassventilkappe. Öffnen Sie vorsichtig die Ventilkappen und/oder Auslassventilkappen, um die Luftkammern zu entlüften, und drücken Sie die Seitenwand langsam nach innen und unten, um die Entwässerung des Pools zu beschleunigen. Heben Sie langsam eine Seite des Pools an, um das verbleibende stehende Wasser abzulassen. Setzen Sie anschließend alle Ventilkappen zur Lagerung wieder ein. Stellen Sie sicher, dass der Pool und alle Teile vor dem Falten vollständig trocken sind. Falten und lagern Sie den Liner und das Zubehör an einem trockenen, sauberen Ort im Innenbereich.

REPARIEREN:
Das Produkt wird mit einem Reparaturpflaster geliefert. Wenn Sie eine Vorstellung davon haben, wo sich das Leck befindet, verwenden Sie eine Mischung aus Spülmittel und Wasser in einer Sprühflasche und sprühen Sie über den verdächtigen Bereich. Leck erzeugt Blasen, die den Ort des Lecks lokalisieren. Reinigen Sie den Bereich um das Leck herum gründlich, um Schmutz zu entfernen. Schneiden Sie ein Stück Reparaturpflaster groß genug, um den beschädigten Bereich um ca. 1,5 cm. Runden Sie die Kanten ab, legen Sie sie auf die beschädigte Stelle und drücken Sie sie fest nach unten. Vielleicht möchten Sie ein Gewicht oben verwenden, um es an Ort und Stelle zu halten. Nicht in einer Stunde nach dem Patchen aufblasen. Wenn das Pflaster nicht verfügbar ist, können Sie Klebstoff auf Silikon- oder Polyurethan-Basis für die Reparatur von Campingmatten, Zelten oder Schuhen in Ihrem örtlichen Geschäft kaufen. Bitte beachten Sie in diesem Fall die Anleitung zum Kleber.

FR - MANUEL DE SÉCURITÉ ET D'UTILISATION
Lisez attentivement et enregistrez ces instructions pour plus tard.
La piscine est adaptée aux enfants à partir de 6 ans et au-dessus.
NIVEAU DE REMPLISSAGE MAXIMAL. NE PAS TROP REMPLIR LA PISCINE !

AVERTISSEMENT !
Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance - risque de noyade. Utiliser uniquement sous surveillance constante et compétente. Uniquement pour un usage domestique. Uniquement pour une utilisation en extérieur. Les enfants peuvent se noyer dans de très petites quantités d'eau. Videz complètement la piscine après chaque utilisation et stockez la piscine vide de manière à ce qu'elle ne recueille pas l'eau de la pluie ou de toute autre source. Gardez les enfants en vue, restez proches et surveillez-les activement lorsqu'ils sont dans ou près de la piscine et lorsque vous remplissez et videz cette piscine. Lorsque vous recherchez un enfant disparu, vérifiez d'abord la piscine, même si l'enfant est censé être dans la maison. Ne pas laisser plonger ou sauter dans cette piscine. Plonger ou sauter en eau peu profonde peut entraîner des blessures, la paralysie ou la mort.

GÉNÉRAL
Les accessoires de piscine doivent être assemblés et démontés par des adultes seulement. Ne pas installer la piscine sur une pente ou une surface inclinée. La zone où la piscine doit être aménagée doit être absolument plate et plane. L'emplacement de la piscine doit permettre une surveillance constante des enfants dans ou autour de la piscine. Assurez-vous d'installer la piscine dans un endroit qui tient compte le drainage des eau de piscine en fin de saison (pensez à un drain de plancher). La zone où la piscine doit être installée doit être à au moins 2 m de toute structure ou obstruction telle qu'une clôture, un garage, une maison, des branches en surplomb, des lignes de lessive ou des fils électriques. N'installez pas la piscine sur de la boue, du sable, un sol mou ou meuble, une terrasse, une plate-forme, un balcon, du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure. Placez le toboggan à l'abri de la lumière directe du soleil pour réduire les risques d'échaudage. Ne pas pencher, chevaucher ou exercer de pression sur le mur gonflable ou le mur latéral en cas de blessure ou d'inondation. Ne laissez personne s'asseoir, grimper ou chevaucher les côtés de la piscine. Protégez tous les occupants de la piscine contre les maladies de l'eau récréative en gardant l'eau propre. N'avalez pas l'eau de la piscine. Enlevez tous les objets durs, tranchants et lâches tels que les bijoux, les montres, les boucles, les clés, les chaussures, les épingles à cheveux, etcdes utilisateurs avant d'entrer dans le pool. Piscines est exposée à l'usure et à la dégradation. Entretenez correctement votre piscine. Certains types de détérioration excessive ou accélérée peuvent entraîner une défaillance du piscine. Une défaillance de la piscine peut entraîner la libération de grandes quantités d'eau de la piscine. Ne modifiez pas ce produit et/ou n'utilisez pas d'accessoires non fournis par le fabricant. Il n'y a pas de pièces de rechange.

D'INSTALLATION
Selon la taille du produit, deux adultes ou plus sont recommandés pour la mise en place. Le temps d'installation peut varier de 10 à 20 minutes (à l'exclusion du temps de remplissage d'eau). Trouvez une surface plane, plane et propre, libre et exempte de pierres, de branches ou d'autres objets tranchants susceptibles de percer le liner de la piscine ou de causer des blessures. Certains types d'herbe tels que St. Augustine et Bermuda peuvent pousser à travers le liner. L'herbe qui pousse à travers la doublure n'est pas un défaut de fabrication. Déplacer le produit (dans son emballage) à l'endroit sélectionné avant de le gonfler. Ne pas gonfler le produit et le faire glisser, car il peut entraîner des fuites ou des dommages. Dépliez lentement le produit et inspectez le produit à la recherche de déchirures, de déchirures ou de perforations. Ne l'utilisez pas si le produit est endommagé. Disposez la piscine aussi uniformément que possible et fermez le ou les bouchons de vidange. Gonfler chaque section par la bouche tout en pressant légèrement la valve à sa base. S'il y a une tension au niveau des coutures, le produit est surgonflé. Si une couture commence à se tendre, arrêtez immédiatement le gonflage et libérez de l'air pour réduire la pression jusqu'à ce que les signes de contrainte sur la couture disparaissent. Ne pas trop gonfler ou utiliser un compresseur d'air haute pression, car cela pourrait entraîner des fuites de couture. Fermez et renfoncez tous les capuchons de soupape de gonflage en toute sécurité en appuyant fermement dessus. Remplissez lentement la piscine d'eau jusqu'à 2 cm sous l'anneau supérieur de la chambre la air.Volume d'eau maximum piscine 200 cm: 350 litres, piscine 300 cm: 830 litres.

COMMENT DRAINER LA PISCINE ET STOCKAGE
Les adultes doivent vider et entreposer la piscine. Consultez les réglementations locales pour connaître les instructions spécifiques concernant l'élimination de l'eau de piscine. Retirer tous les accessoires, jouets, etc. de la piscine. Ouvrir le bouchon de la vanne de vidange. Ouvrez délicatement les bouchons des valves de gonflage et/ou d'échappement pour dégonfler les chambres à air, et poussez lentement la paroi latérale vers l'intérieur et vers le bas pour accélérer le drainage de la piscine. Soulevez lentement un côté de la piscine pour drainer l'eau stagnante restante. Réinsérez ensuite tous les bouchons de vanne pour le stockage. Assurez-vous que la piscine et toutes les pièces sont complètement sèches avant de plier. Pliez et rangez le revêtement et les accessoires dans un endroit sec et propre à l'intérieur.

RÉPARATION :
Le produit est livré avec un correctif de réparation. Si vous avez une idée de l'endroit où se trouve la fuite, utilisez un mélange de liquide vaisselle et d'eau dans un flacon pulvérisateur et vaporisez sur la zone suspecte. Toute fuite produira des bulles qui localiseront l'emplacement de la fuite. Nettoyez soigneusement la zone entourant la fuite pour enlever toute saleté. Coupez un morceau de patch de réparation assez grand pour chevaucher la zone endommagée d'environ. 1,5 cm. Arrondissez les bords, placez-les sur la zone endommagée et appuyez fermement. Vous pouvez utiliser un poids sur le dessus pour le maintenir en place. Ne pas gonfler dans l'heure qui suit le rapiéçage. Si le patch n'est pas disponible, vous pouvez acheter de la colle à base de silicium ou de polyuréthane pour réparer les tapis de camping, les tentes ou les chaussures de votre magasin local. Dans ce cas, veuillez vous référer aux instructions pour la colle.

ES-MANUAL DE USO Y SEGURIDAD
Lea atentamente y guarde estas instrucciones para más adelante.
La piscina es adecuada para niños a partir de 6 años en mayors.
NIVEL MÁXIMO DE LLENADO. NO LLENE LA PISCINA EN EXCESO.

¡ADVERTENCIA!
Nunca deje a su hijo desatendido- peligro de ahogamiento. Use solo bajo supervisión constante y competente. Solo para uso doméstico. Solo para uso en exteriores. Los niños pueden ahogarse en cantidades muy pequeñas de agua. Vacíe la piscina completamente después de cada uso y almacene la piscina vacía de manera que no recoja agua de la lluvia o de ninguna otra fuente. Mantenga a los niños a la vista, manténgase cerca de ellos y supervíselos activamente cuando estén en la piscina o cerca de ella y cuando la llene y la vacíe. Cuando busque un niño desaparecido, revise primero la piscina, incluso si se cree que el niño está en la casa. No permita bucear ni saltar a esta piscina. Bucear o saltar a aguas poco profundas puede provocar lesiones, parálisis o la muerte.

GENERAL
Los accesorios de la piscina y la piscina deben ser montados y desmontados solo por adultos. No instale la piscina en una pendiente o superficie inclinada. El área donde se instalará la piscina debe ser absolutamente plana y nivelada.La ubicación de la piscina debe permitir la supervisión constante de los niños dentro o alrededor de la piscina. Asegúrese de configurar la piscina en un lugar que tenga en cuenta el drenaje del agua de la natación al final de la temporada (pensar en un desagüe). El área donde se instalará la piscina debe estar al menos a 2 m de distancia de cualquier estructura u obstrucción, como una cerca, garaje, casa, ramas colgantes, líneas de lavandería o cables eléctricos. No instale la piscina sobre barro, arena, suelo blando o suelto, cubierta, plataforma, balcón, hormigón, asfalto o cualquier otra superficie dura. Ubique la diapositiva fuera de la luz solar directa para reducir la probabilidad de quemaduras. No se incline, se coloque a horcajadas ni ejerza presión sobre la pared inflable o la pared lateral, ya que podrían producirse lesiones o inundaciones. No permita que nadie se siente, suba o se sitúe a horcajadas sobre los lados de la piscina.Proteja a todos los ocupantes de la piscina de las enfermedades del agua recreativa manteniendo el agua limpia. No trague el agua de la piscina. Retire todos los objetos duros, afilados y sueltos como joyas, relojes, hebillas, llaves, zapatos, horquillas, etc. de los usuarios antes de entrar en la piscina. Las piscinas están sujetas a desgaste y deterioro. Mantenga su piscina correctamente. Ciertos tipos de deterioro excesivo o acelerado pueden conducir al fracaso de la piscina. Un fallo en la piscina puede provocar que se liberen grandes cantidades de agua de la piscina. No modifique este producto y/o use accesorios no suministrados por el fabricante. No hay piezas de repuesto.

CONFIGURAR
Dependiendo del tamaño del producto, se recomienda la instalación de dos o más adultos. El tiempo de preparación puede variar de 10 a 20 minutos (excluyendo el tiempo de llenado del agua). Busque una superficie plana, lisa y limpia que esté libre y libre de piedras, ramas u otros objetos afilados que puedan pinchazo el revestimiento de la piscina o causar lesiones. Ciertos tipos de hierba como San Agustín y Bermudas pueden crecer a través del forro. La hierba que crece a través del revestimiento no es un defecto del fabricante. Mueva el producto (en su embalaje) al lugar seleccionado antes de inflar. No infle el producto y arrástrelo ya que puede provocar fugas o daños.Despliegue lentamente el producto e inspeccione el producto en busca de rasgaduras, desgarros o pinchazos. No lo use si el producto está dañado. Coloque la piscina lo más uniformemente posible y cierre el tapón de drenaje (s). Inflar cada sección con la boca mientras apretando ligeramente la válvula en su base. Si hay algún esfuerzo en las costuras, el producto se infla en exceso. Si alguna costura comienza a tensarse, detenga inmediatamente el inflado y libere aire para reducir la presión hasta que desaparezcan los signos enfuerzo en la costura. No infle en exceso ni utilice un compresor de aire de alta presión, ya que puede provocar fugas en las costuras. Cierre y fijar firmemente todas las tapas de las válvulas de inflado de forma segura presionando firmemente hacia abajo. Llene lentamente la piscina con agua hasta 2 cm por debajo del anillo de la cámara de aire superior. Volumen máximo de agua de la piscina de 200 cm: 350 litros, piscina de 300 cm: 830 litros.

CÓMO DRENAR LA PISCINA Y ALMACENAMIENTO
Los adultos deben drenar y almacenar la piscina. Consulte las regulaciones locales para obtener instrucciones específicas con respecto a la eliminación del agua de la piscina. Retire todos los accesorios, juguetes, etc. Abra la tapa de la válvula de drenaje. Abra cuidadosamente las tapas de la válvula de inflado y / o las tapas de la válvula de escape para desinflar las cámaras de aire, y empuje lentamente la pared lateral hacia adentro y hacia abajo para acelerar el drenaje de la piscina. Levante lentamente un lado de la piscina para drenar el agua estancada restante. Vuelva a colocar después todos los tapones de las válvulas para guardarlos. Asegúrese de que la piscina y todas las piezas están completamente secas antes de plegarlas. Pliegue y guarde el liner y los accesorios en un lugar interior seco y limpio.

REPARACIÓN:
El producto viene con un parche de reparación. Si tienes una idea de dónde está la fuga, utiliza una mezcla de líquido lavavajillas y agua en una botella de spray, y rocía sobre la zona sospechosa. Cualquier fuga producirá burbujas que identificarán la ubicación de la fuga. Limpie a fondo el área que rodea la fuga para eliminar la suciedad. Corte un trozo de parche de reparación lo suficientemente grande como para superponer el área dañada en aprox. 1,5 cm. Redondee los bordes, colóquelos sobre la zona dañada y presione firmemente hacia abajo. Es posible que desee usar un peso en la parte superior para mantenerlo en su lugar. No inflar en una hora después de parchear. Si el parche no está disponible, puede comprar pegamento a base de silicio o poliuretano para reparar alfombras, tiendas o zapatos de camping en su tienda local. En este caso, consulte las instrucciones para el pegamento.

PT- MANUAL DE SEGURANÇA E DO UTILIZADOR
Leia atentamente e guarde estas instruções para mais tarde.
A piscina é adequada para crianças a partir dos 6 anos e acima.
NÍVEL MÁXIMO DE ENCHIMENTO. NÃO ENCHER EM DEMASIA A PISCINA!

AVISO!
Nunca deixe uma criança desacompanhada! - risco de afogamento. Use somente sob supervisão constante e competente. Apenas para uso doméstico. Apenas para uso ao ar livre. As crianças podem se afogar em quantidades muito pequenas de água. Esvazie completamente a piscina após cada utilização e guarde a piscina vazia de modo a não recolher água da chuva ou de qualquer outra fonte. Mantenha as crianças à sua vista direta, mantenha-se perto e supervisione-as ativamente quando estiverem dentro ou perto da piscina e quando estiver a encher e a esvaziar esta piscina. Ao procurar uma criança desaparecida, verifique a piscina primeiro, mesmo que a criança esteja em casa. Não permita mergulhar ou pular nesta piscina. Mergulhar ou pular em águas rasas pode resultar em lesões, paralisia ou morte.

GERAIS
Os acessórios de piscina e piscina devem ser montados e desmontados apenas por adultos. Não coloque a piscina em um declive ou inclinado superfície. A área onde a piscina será criada deve ser absolutamente plana e nivelada. A localização da piscina deve permitir uma supervisão constante das crianças dentro ou ao redor da piscina. Certifique-se de configurar a piscina em um local que leve considera a drenagem de água de natação no final da temporada (pensar em um dreno de chão). A área onde a piscina deve ser montada deve estar a pelo menos 2 m de distância de qualquer estrutura ou obstrução, tais como uma cerca, garagem, casa, ramos suspensos, linhas de lavandaria ou fios elétricos. Não instale a piscina em lama, areia, condição de solo macio ou solto, deck, plataforma, varanda, concreto, asfalto ou quaisquer outras superfícies duras. Localize o slide fora da luz solar direta para reduzir a probabilidade de escaldamento. Não incline,straddle ou exerça pressão sobre a parede inflável ou parede lateral como lesão ou inundação pode ocorrer.Não permita que ninguém se sente, suba ou esvoe os lados da piscina. Proteja todos os ocupantes da piscina de doenças aquáticas recreativas, mantendo a água limpa. Não engula a água da piscina. Remova todos os objetos duros, afiados e soltos, como joias, relógios, fivelas, chaves, sapatos, grampos de cabelo, etc. dos usuários antes de entrar na piscina. As piscinas estão sujeitas a desgaste e deterioração. Mantenha a piscina corretamente. Certos tipos de deterioração excessiva ou acelerada podem levar ao fracasso do pool. A falha da piscina pode causar a libertação de grandes quantidades de água da piscina. Não modifique este produto e/ou utilize acessórios não fornecidos pelo fabricante. Não há peças sobressalentes.

INSTALAÇÃO
Dependendo do tamanho do produto, dois ou mais adultos são recomendados para configurar. O tempo de configuração pode variar de 10 a 20 minutos (excluindo o tempo de enchimento da água). Encontre uma superfície plana e limpa, livre de pedras, galhos ou outros objetos pontiagudos que possam perfurar o revestimento da piscina ou causar ferimentos. Certos tipos de grama, como Santo Agostinho e Bermudas, podem crescer através do forro. Grama que cresce através do revestimento não é um defeito do fabricante. Mova o produto (em sua embalagem) para o local selecionado antes de inflar. Não infle o produto e arraste-o, pois pode resultar em vazamentos ou danos. Desdobre lentamente o produto e inspecione-o em busca de rasgos, rasgos ou perfurações. Não use se o produto estiver danificado. Coloque a piscina o mais uniformemente possível e feche o bujão(s) de drenagem. Inflar cada secção pela boca enquanto se aperta ligeiramente a válvula na sua base. Se houver qualquer tensão nas costuras, o produto é sobre-insuflado. Se alguma costura começar a aumentar, pare imediatamente a insuflação e liberte o ar para reduzir a pressão até que os sinais de stress na costura desapareçam. Não inflar em demasia ou utilizar um compressor de ar de alta pressão uma vez que pode resultar em fugas de costura. Feche e encaixe todas as tampas da válvula de insuflação com segurança, empurrando-a firmemente para baixo. Encha lentamente a piscina com água até 2 cm abaixo do anel da câmara de ar superior. Piscina máxima de volume de água 200 cm: 350 litros, piscina 300 cm: 830 litros.

COMO DE ESVAZIAR A PISCINE E ARMAZENAMENTO
Os adultos devem drenar e armazenar a piscina. Verifique os regulamentos locais para instruções específicas sobre a eliminação da água da piscina. Retire todos os acessórios, brinquedos, etc da piscina. Abra a tampa da válvula de drenagem. Abra cuidadosamente as tampas da válvula de inflação e/ou as tampas da válvula de exaustão para esvaziar as câmaras de ar e empurre lentamente a parede lateral para dentro e para baixo para acelerar a drenagem da piscina. Levante lentamente um lado da piscina para drenar a água parada restante.Reinsira todas as tampas da válvula depois para armazenamento. Certifique-se de que a piscina e todas as peças estejam completamente secas antes de dobrar. Dobre e guarde o forro e os acessórios em um local interno seco e limpo.

REPARAÇÃO:
O produto vem com um patch de reparação. Se tiver uma ideia de onde está a fuga, use uma mistura de líquido de lavagem de louça e água numa garrafa de spray e pulverize sobre a área suspeita. Qualquer fuga irá produzir bolhas que irão identificar a localização da fuga. Limpe cuidadosamente a área ao redor do vazamento para remover qualquer sujeira. Corte um pedaço de patch de reparo grande o suficiente para sobrepor a área danificada em cerca de 1,5 cm. Redonda as bordas, coloque na área danificada e pressione firmemente. Você pode querer usar um peso em cima para mantê-lo no lugar. Não inflar dentro de uma hora após a aplicação de remendos. Se o patch não estiver disponível, pode comprar cola à base de silício ou poliuretano para reparar tapetes de campismo, tendas ou sapatos da sua loja local. Neste caso, consulte a instrução para a cola.

IT- SICUREZZA E MANUALE D'USO
Leggi attentamente e salva queste istruzioni per dopo.
Questa piscina è adatto ai figli dai 6 età e superior
LIVELLO MASSIMO DI RIEMPIMENTO. NON RIEMPIRE TROPPO LA PISCINA!

AVVERTIMENTO!
Non lasciare mai il tuo figlio incustodito - pericolo di annegamento. Utilizzare solo sotto costante e competente supervisione. Solo per uso domestico. Solo per uso esterno. Figli possono annegare in piccolissime quantità di acqua. Svuotare completamente la piscina dopo ogni utilizzo e conservare la piscina vuota in questo modo che non raccolga acqua dalla pioggia o da qualsiasi altra fonte. Tieni i figli nella tua vista diretta, rimani vicino e supervisionali attivamente quando sono dentro o vicino alla piscina e quando stai riempiendo e svuotando questa piscina. Quando si cerca un figlio scomparso, controllare prima la piscina, anche se si pensa che il figlio sia in casa. Non permettere immersioni o salti in questa piscina. Immergersi o saltare in acque poco profonde può causare lesioni, paralisi o morte.

GENERALI
Il montaggio e lo smontaggio della piscina e dei suoi accessori deve essere effettuato esclusivamente da persone adulte solo. Non installare la piscina su un pendio o una superficie inclinata. La zona in cui la piscina deve essere allestita deve essere assolutamente piatta e piana. La posizione della piscina deve consentire una supervisione costante dei figli all'interno o intorno alla piscina. Assicurati di allestire la piscina in un luogo che tenga conto del drenaggio dell'acqua di nuoto alla fine della stagione (pensare ad uno scarico a pavimento). La zona in cui deve essere allestita la piscina deve essere ad almeno 2 m di distanza da qualsiasi struttura o ostacolo, come recinzione, garage, casa, rami sospesi, linee di lavanderia o cavi elettrici. Non installare la piscina su fango, sabbia, terreno soffice o sciolto, ponte, piattaforma, balcone, cemento, asfalto o altre superfici dure. Individua lo scivolo al riparo dalla luce diretta del sole per ridurre il rischio di scottatura. Non appoggiarsi, cavalcare o esercitare pressione sulla parete gonfiabile o sulla parete laterale poiché potrebbero verificarsi lesioni o inondazioni. Non permettere a nessuno di sedersi, arrampicarsi o cavalcare i lati della piscina. Proteggi tutti gli occupanti della piscina dalle malattie dell'acqua ricreativa mantenendo l'acqua pulita. Non ingoiare l'acqua della piscina. Rimuovi tutti gli oggetti duri, taglienti e sciolti come gioielli, orologi, fibbie, chiavi, scarpe, forcine, ecc dagli utenti prima di entrare la piscina. Le piscine sono soggette a usura e deterioramento. Mantieni correttamente la tua piscina. Alcuni tipi di deterioramento eccessivo o accelerato possono portare a guasti del pool. Il guasto della piscina potrebbe causare il rilascio di grandi quantità di acqua dalla piscina. Non modificare questo prodotto e/o utilizzare accessori non forniti dal produttore. Non ci sono pezzi di ricambio.

IMPOSTARE
A seconda delle dimensioni del prodotto, due o più adulti sono raccomandati per l'installazione. Il tempo di set-up può variare da 10 a 20 minuti (escluso il tempo di riempimento dell'acqua). Trovare una superficie piana, superficie pulita che è chiara e priva di pietre, rami o altri oggetti affilati che possono forare il rivestimento della piscina o causare lesioni. Alcuni tipi di erba come St.Augustine e Bermuda possono crescere attraverso il rivestimento.L'erba che cresce attraverso il rivestimento non è un difetto del produttore. Spostare il prodotto (nella sua confezione) nel punto selezionato prima di gonfiare. Non gonfiare il prodotto e trascinarlo poiché potrebbe causare perdite o danni. Aprire lentamente il prodotto e ispezionare il prodotto per verificare la presenza di strappi, strappi o forature. Non utilizzarlo se il prodotto è danneggiato. Stendere la piscina nel modo più uniforme possibile e chiudere i tappi di scarico. Gonfiare ogni sezione a bocca stringendo leggermente la valvola alla base. Se c'è qualche Smagliature alle cuciture, il prodotto è troppo gonfiato. Se una cucitura inizia a sforzarsi, arrestare immediatamente il gonfiaggio e rilasciare aria per ridurre la pressione fino a quando i segni di stress sulla cucitura sono scomparsi. Non gonfiare eccessivamente o utilizzare un compressore d'aria ad alta pressione per evitare perdite di tenuta. Chiudere e incassare saldamente tutti i tappi delle valvole di gonfiaggio spingendoli con forza verso il basso. Riempire lentamente la piscina con acqua fino a 2 cm sotto le superiore camere d'aria anello. Volume massimo d'acqua piscina 200 cm: 350 litri, piscina 300 cm: 830 litri.

COME SVUOTARE LA PISCINA E STOCCAGGIO
Gli adulti devono drenare e conservare la piscina. Controllare le normative locali per indicazioni specifiche riguardanti lo smaltimento dell'acqua della piscina. Rimuovere tutti gli accessori, giocattoli, ecc dalla piscina. Aprire il tappo della valvola di scarico. Aprire con attenzione i tappi delle valvole di gonfiaggio e/o i tappi delle valvole di scarico per sgonfiare le camere d'aria e
spingere lentamente la parete laterale verso l'interno e verso il basso per accelerare il drenaggio della piscina.
Sollevare lentamente un lato della piscina per drenare l'acqua stagnante rimanente. Reinserire tutti i tappi della valvola in seguito per lo stoccaggio. Assicurarsi che la piscina e tutte le parti siano completamente asciutte prima di piegare. Piegare e conservare il rivestimento e gli accessori in una posizione interna asciutta e pulita.

RIPARARE:
Il prodotto viene fornito con una patch di riparazione. Se avete un'idea su dove sia la perdita, usate una miscela di detersivo per piatti e acqua in un flacone spray, e spruzzate sopra l'area sospetta. Qualsiasi perdita produce bolle che individuano la posizione della perdita. Pulire accuratamente l'area circostante la perdita per rimuovere lo sporco. Tagliare un pezzo di cerotto di riparazione abbastanza grande da sovrapporre l'area danneggiata di circa 1,5 cm. Arrotondare i bordi, posizionare sulla zona danneggiata e premere con decisione. Potresti voler usare un peso in cima per tengono in posizione. Non gonfiare entro un'ora dopo la patch. Se la toppa non è disponibile, potete acquistare presso il vostro negozio di fiducia una colla a base di silicone o poliuretano per riparare tappetini da campeggio, tende o scarpe. In questo caso, fare riferimento alle istruzioni per la colla.

GR- ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΤΗ
Διαβάστε προσεκτικά και φυλάξτε αυτές τις οδηγίες για αργότερα.
Η πισίνα είναι κατάλληλη για παιδιά από 6 ετών και άνω
ΜΈΓΙΣΤΗ ΣΤΆΘΜΗ ΠΛΉΡΩΣΗΣ. ΜΗΝ ΓΕΜΊΖΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΆ ΤΗΝ ΠΙΣΊΝΑ!

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη – κίνδυνος πνιγμού. Να χρησιμοποιείται μόνο υπό συνεχή και ικανή επίβλεψη. Μόνο για οικιακή χρήση. Μόνο για εξωτερική χρήση. Τα παιδιά μπορούν να πνιγούν σε πολύ μικρές ποσότητες νερού. Αδειάστε εντελώς την πισίνα μετά από κάθε χρήση και αποθηκεύστε την άδεια πισίνα με τέτοιο τρόπο ώστε να μην συλλέγει νερό από βροχή ή οποιαδήποτε άλλη πηγή. Κρατήστε τα παιδιά στην άμεση θέα σας, μείνετε κοντά, και να τα επιβλέπει ενεργά όταν είναι μέσα ή κοντά στην πισίνα και όταν γεμίζετε και αδειάζετε αυτήν την πισίνα. Κατά την αναζήτηση ενός αγνοούμενου παιδιού, ελέγξτε πρώτα την πισίνα, ακόμη και αν το παιδί σκέψη να είσαι στο σπίτι. Μην επιτρέπετε καταδύσεις ή άλματα σε αυτή την πισίνα. Η κατάδυση ή το άλμα σε ρηχά νερά μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό, παράλυση ή θάνατο.

ΓΕΝΙΚΆ
Η συναρμολόγηση και αποσυναρμολόγηση της πισίνας και των αξεσουάρ της πρέπει να γίνεται μόνο από ενήλικες. Μην τοποθετείτε την πισίνα σε κλίση ή κεκλιμένη επιφάνεια. Ο χώρος όπου πρόκειται να δημιουργηθεί η πισίνα πρέπει να είναι απολύτως επίπεδος και επίπεδος. Η τοποθεσία της πισίνας πρέπει να επιτρέπει τη συνεχή παρακολούθηση των παιδιών μέσα ή γύρω από την πισίνα. Βεβαιωθείτε ότι έχετε εγκαταστήσει την πισίνα σε μια θέση που λαμβάνει υπόψη την αποστράγγιση του νερού κολύμβησης στο τέλος της σεζόν (σκεφτείτε μια αποστράγγιση δαπέδου). Ο χώρος όπου πρόκειται να δημιουργηθεί η πισίνα πρέπει να απέχει τουλάχιστον 2 μέτρα από οποιαδήποτε δομή ή εμπόδιο, όπως περίφραξη, γκαράζ, σπίτι, προεξέχοντα κλαδιά, γραμμές πλυντηρίου ή ηλεκτρικά καλώδια. Μην εγκαταστήσετε την πισίνα σε λάσπη, άμμο, μαλακό ή χαλαρό έδαφος, κατάστρωμα, πλατφόρμα, μπαλκόνι, σκυρόδεμα, άσφαλτο ή οποιαδήποτε άλλη σκληρή επιφάνεια. Τοποθετήστε την τσουλήθρα μακριά από το άμεσο ηλιακό φως για να μειώσετε την πιθανότητα εγκαύματος. Μην γέρνετε, σκαρφαλώνετε ή ασκείτε πίεση στον φουσκωτό τοίχο ή στο πλευρικό τοίχωμα, καθώς μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή πλημμύρα. Μην επιτρέπετε σε κανέναν να καθίσει, να ανέβει ή να καβαλήσει τις πλευρές της πισίνας. Προστατέψτε όλους τους ενοίκους της πισίνας από ασθένειες του νερού αναψυχής διατηρώντας το νερό καθαρό.Μην καταπίνετε το νερό της πισίνας. Αφαιρέστε όλα τα σκληρά, αιχμηρά και χαλαρά αντικείμενα, όπως κοσμήματα, ρολόγια, πόρπες, κλειδιά, παπούτσια, φουρκέτες κλπ. από τους χρήστες πριν από την είσοδο στην πισίνα. Οι πισίνες υπόκεινται σε φθορά και φθορά. Συντηρήστε σωστά την πισίνα σας. Ορισμένοι τύποι υπερβολικής ή επιταχυνόμενης φθοράς μπορούν να οδηγήσουν σε αστοχία της πισίνας. Η αποτυχία της πισίνας μπορεί να προκαλέσει την απελευθέρωση μεγάλων ποσοτήτων νερού από την πισίνα. Μην τροποποιήσετε το προϊόν αυτό και/ή μη χρησιμοποιήσετε εξαρτήματα που δεν παρέχονται από τον κατασκευαστή. Δεν υπάρχουν ανταλλακτικά.

ΕΓΚΑΘΙΔΡΎΩ
Ανάλογα με το μέγεθος του προϊόντος, συνιστώνται δύο ή περισσότεροι ενήλικες για ρύθμιση. Ο χρόνος εγκατάστασης μπορεί να κυμαίνεται από 10 έως 20 λεπτά (εξαιρουμένου του χρόνου πλήρωσης νερού). Βρείτε μια επίπεδη, επίπεδη και καθαρή επιφάνεια χωρίς πέτρες, κλαδιά ή άλλα αιχμηρά αντικείμενα που μπορεί να τρυπήσουν την επένδυση της πισίνας ή να προκαλέσουν τραυματισμό. Ορισμένοι τύποι γρασιδιού όπως ο Άγιος Αυγουστίνος και οι Βερμούδες μπορεί να αναπτυχθούν μέσω της επένδυσης της πισίνας. Το γρασίδι που αναπτύσσεται μέσω του χιτωνίου της πισίνας δεν είναι βιομήχανος ελάττωμα. Μετακινήστε το προϊόν (στη συσκευασία του) στο επιλεγμένο σημείο πριν το φουσκώσετε. Μην φουσκώνετε το προϊόν και σύρετέ το, καθώς μπορεί να προκαλέσει διαρροές ή ζημιές. Ξεδιπλώστε αργά το προϊόν και επιθεωρήστε το προϊόν για σκισίματα, δάκρυα ή τρυπήματα. Μην το χρησιμοποιείτε εάν το προϊόν έχει υποστεί ζημιά. Απλώστε την πισίνα όσο το δυνατόν πιο ομοιόμορφα και κλείστε το βύσμα ή τα βύσματα. Φουσκώστε κάθε τμήμα από το στόμα ενώ πιέζετε ελαφρά τη βαλβίδα στη βάση της. Εάν υπάρχει πίεση στις ραφές, το προϊόν είναι υπερβολικά φουσκωμένο. Εάν κάποια ραφή αρχίσει να τεντώνεται, σταματήστε αμέσως το φούσκωμα και απελευθερώστε αέρα για να μειώσετε την πίεση μέχρι να εξαφανιστούν τα σημάδια πίεσης στη ραφή. Μην φουσκώνετε υπερβολικά και μη χρησιμοποιείτε αεροσυμπιεστή υψηλής πίεσης, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε διαρροές ραφής. Κλείστε και εσοχή όλα τα πώματα βαλβίδων πληθωρισμού καλά πιέζοντας προς τα κάτω σταθερά σε αυτό. Γεμίστε αργά την πισίνα με νερό μέχρι 2 cm κάτω από τον άνω δακτύλιο του αεροθαλάμου. Μέγιστος όγκος νερού της πισίνας 200 εκ.: 350 λίτρα, πισίνα 300 cm: 830 λίτρα.

ΠΏς ΝΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΊΣΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΊΝΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΠΟΘΉΚΕΥΣΗ
Οι ενήλικες θα πρέπει να αποστραγγίζουν και να αποθηκεύουν την πισίνα. Επιταγή τοπικοί κανονισμοί για συγκεκριμένες οδηγίες σχετικά με τη διάθεση του νερού της πισίνας. Απομακρύνετε όλα τα αξεσουάρ, τα παιχνίδια κ.λπ. από την πισίνα. Ανοίξτε το καπάκι της βαλβίδας αποστράγγισης. Ανοίξτε προσεκτικά τα καπάκια των βαλβίδων φουσκώματος ή / και τα καπάκια των βαλβίδων εξαγωγής για να ξεφουσκώσετε τους θαλάμους αέρα και σπρώξτε αργά το πλευρικό τοίχωμα προς τα μέσα και προς τα κάτω για να επιταχύνετε την αποστράγγιση της πισίνας. Σηκώστε αργά τη μία πλευρά της πισίνας για να αποστραγγίσετε το υπόλοιπο στάσιμο νερό. Τοποθετήστε ξανά όλα τα καπάκια βαλβίδων μετά για αποθήκευση. Βεβαιωθείτε ότι η πισίνα και όλα τα μέρη είναι εντελώς στεγνά πριν διπλώσετε. Διπλώστε και αποθηκεύστε την επένδυση πισίνας και τα αξεσουάρ σε στεγνό, καθαρό εσωτερικό χώρο.

ΕΠΙΣΚΕΥΗ:
Το προϊόν συνοδεύεται από έμπλαστρο επισκευής. Εάν έχετε μια ιδέα για το πού βρίσκεται η διαρροή, χρησιμοποιήστε ένα μείγμα υγρού πιάτων και νερού σε ένα μπουκάλι ψεκασμού και ψεκάστε πάνω από την ύποπτη περιοχή. Οποιαδήποτε διαρροή θα παράγει φυσαλίδες που θα εντοπίσουν τη θέση της διαρροής. Καθαρίστε σχολαστικά την περιοχή γύρω από τη διαρροή για να αφαιρέσετε τυχόν ακαθαρσίες. Κόψτε ένα κομμάτι επισκευής αρκετά μεγάλο ώστε να επικαλύπτει την κατεστραμμένη περιοχή κατά περίπου.1,5 εκ. Στρογγυλοποιήστε τις άκρες, τοποθετήστε την στην κατεστραμμένη περιοχή και πιέστε σταθερά προς τα κάτω. Μπορεί να θέλετε να χρησιμοποιήσετε ένα βάρος στην κορυφή για να το κρατήσετε στη θέση του. Μην φουσκώνετε μέσα σε μία ώρα μετά την επιδιόρθωση. Αν το έμπλαστρο δεν είναι διαθέσιμο, μπορείτε να αγοράσετε σιλικόνη ή κόλλα με βάση πολυουρεθάνη για την επισκευή στρωμάτων κατασκήνωσης, σκηνών ή παπουτσιών από το τοπικό κατάστημα σας. Σε αυτή την περίπτωση, ανατρέξτε στις οδηγίες για την κόλλα.

BG- РЪКОВОДСТВО ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ПОТРЕБИТЕЛ
Прочетете внимателно и запазете тези инструкции за по-късно.
Басейна е подходящ за деца на възраст **6** години и повече.
МАКСИМАЛНО НИВО НА ЗАПЪЛВАНЕ. НЕ ПРЕПЪЛВАЙТЕ БАСЕЙНА!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Никога не оставяйте детето си без надзор - опасност от удавяне. Използвайте само под постоянен и компетентен надзор. Само за домашна употреба. Само за употреба на открито. Децата могат да се удавят в много малки количества вода. Изпразнете басейна напълно след всяка употреба и съхранявайте празния басейн по такъв начин, че да не събира вода от дъжд или друг източник. Дръжте децата на пряк поглед, стойте близо и активно ги надзиравайте, когато са в или близо до басейна и когато попълвате и изпразвате този басейн. Когато търсите изчезнало дете, първо проверете басейна, дори ако се смята, че детето е в къщата. Не позволявайте гмуркане или скачане в този басейн. Гмуркането или скачането в плитка вода може да доведе до нараняване, парализа или смърт.

ОБЩИ ПОЛОЖЕНИЯ
Аксесоарите за басейн и басейн трябва да бъдат сглобени и разглобени само от възрастни. Не настройвайте басейна на наклон или наклонена повърхност. Площта, на която ще бъде поставен басейнът, трябва да бъде абсолютно равна и равна. Мястото за поставяне на басейна трябва да позволява постоянен надзор на децата в или около басейна. Уверете се, че сте настроили басейна на място, което отчита отводняването на водата за плуване в края на сезона (помислете за подов източване). Мястото, където ще бъде поставен басейнът, трябва да бъде на разстояние най-малко **2** м от всякаква структура или препятствие, като например ограда, гараж, къща, надвиснали клони, линии за пране или електрически проводници. Не монтирайте басейна върху кал, пясък, меко или насипно състояние на почвата, палуба, платформа, балкон, бетон, асфалт или всякакви други твърди повърхности. Да не се накланя, да не се търкаля или да не се упражнява натиск върху надуваемата стена или страничната стена като може да настъпи нараняване или наводняване. Не позволявайте на никого да сяда, да се катери или да се разпъва по стените на басейна. Предпазвайте всички обитатели на басейна от заболявания, свързани с водата за отдих, като поддържате водата чиста. Не гълтайте водата от басейна. Отстранете всички твърди, остри и свободни обекти, като бижута, часовници, закопчалки, ключове, обувки, фиби и др от потребителите
преди да влезете в басейна. Басейните подлежат на износване и влошаване. Правилно поддържайте басейна си. Някои видове прекомерно или ускорено влошаване на състоянието могат да доведат в басейн неуспех. Отказът на пула може да доведе до изпускане на големи количества вода от басейна. Не променяйте този продукт и/или не използвайте аксесоари, които не са доставени от производителя. Няма резервни части.

НАСТРОЙВАНЕ
В зависимост от големината на продукта се двама или повече възрастни се препоръчват за настройване. Настройване за поставяне може да варира от **10** до **20** минути (с изключение на времето за пълнене на вода). Намерете плоска, ниво чиста повърхност, която е свободна и чиста от камъни, клони, или други остри предмети, които могат да пробият басейна лайнера или да причинят нараняване. Някои видове трева, като **St. Augustine** и **Bermuda**, могат да прораснат през облицовката. Прорастването на трева през облицовката не е дефект на производителя. Преместете продукта (в опаковката му) на избраното място, преди да го надуете. Не надуйте продукта и го плъзнете, тъй като може да доведе до течове или повреда. Бавно разгънете продукта и инспектирайте продукта за разкъсвания, сълзи или пробиви.Не го използвайте, ако продуктът е повреден. Положи басейна навън възможно най-равномерно и затворете щепсела(ите) на оттичане. Надуйте всяка секция през устата, докато притискате клапан леко в основата му. Ако има някакво напрягане по шевовете, продуктът е свръхнапомпан. Ако някой шев започне да се напряга, незабавно спрете инфлацията и освободете въздуха, за да намалите налягането, докато признаците на стрес върху шева изчезнат. Не надувайте и не използвайте въздушен компресор с високо налягане, тъй като може да доведе до изтичане на шев. Затворете и натиснете надолу сигурно цялата(ите) капачка(и) на инфлационния клапан, като натиснете здраво надолу по него. Бавно напълнете басейна с вода до **2 cm** под горния пръстен на въздушната камера. Максимален обем на водата за басейн **200 cm: 350** литра, басейн **300** см: **830** литра.

КАК ДА ИЗТОЧВАТЕ БАСЕЙНА И СЪХРАНЕНИЕТО
Басейнът трябва да се източва и съхранява от възрастни. Проверяват се местните нормативни изисквания за конкретни посоки по отношение на изхвърлянето на вода от плувния басейн. Извадете всички аксесоари, играчки и т.н. от басейна. Отворете капачката на дренажния клапан. Внимателно отворете капачките на вентилите за надуване и/или изпускане, за да изпуснете въздуха от камерите, и бавно избутайте страничната стена навътре и надолу, за да ускорите източването на басейна. Бавно повдигнете едната страна на басейна, за да източите останалата стояща вода. Поставете повторно всички капачки на клапаните след това за съхранение. Бъдете сигурни, че басейнът и всички части са напълно сухи преди сгъване. Сгънете и съхранявайте лайнер и аксесоарите на сухо, чисто място на закрито.

РЕМОНТ:
Продуктът се предлага с ремонтен пластир. Ако имате идея къде е изтичането, използвайте смес от течност за миене на съдове и вода в бутилка за пръскане и пръскайте подозрителната зона. Всяко изтичане ще произвежда мехурчета, които ще определят местоположението на изтичането. Старателно почистете зоната около изтичането, за да премахнете всяка мръсотия. Парчето от репарата се нарязва достатъчно голямо, за да припокрива повредената площ с приблизително **1,5 cm**. Закръглете ръбовете, поставете върху повредената зона и натиснете надолу здраво.Може да искате да използвате тегло отгоре, за да го запазите на място. Да не се надува след час след Кръпка. Ако пластирът не е наличен, можете да закупите лепило на базата на силиций или полиуретан за поправяне на постелки, палатки или обувки от вашия местен магазин. В този случай, моля, направете справка с инструкциите за лепилото.

RO- MANUAL DE SIGURANȚĂ ȘI UTILIZARE
Citiți cu atenție și păstrați aceste instrucțiuni pentru mai târziu.
Piscina este potrivita pentru copii de la 6 ani si mai mari.**NIVELUL MAXIM DE UMPLERE. NU UMPLEȚI PREA MULT PISCINA!**

AVERTISMENT!
Nu lăsa niciodată copilul nesupravegheat - pericol de înecare. A se utiliza numai sub supraveghere permanentă și competentă. Numai pentru uz casnic. Numai pentru utilizare în exterior. Copiii se pot îneca în cantități foarte mici de apă. Goliți complet piscina după fiecare utilizare și depozitați piscina goală în așa fel încât să nu colecteze apă din ploaie sau din orice altă sursă. Păstrați copiii în vederea directă, stați aproape și supravegheați-i în mod activ atunci când se află în piscină sau în apropierea acesteia și când umpleți și goliți această piscină. Atunci când căutați un copil dispărut, verificați mai întâi piscina, chiar dacă se crede că acesta se află în casă. Nu permiteți scufundări sau sărituri în această piscină. Scufundarea sau săriturile în apă puțin adâncă pot duce la rănire, paralizie sau deces.

GENERAL
Accesoriile pentru piscină și piscină trebuie asamblate și dezasamblate numai de adulți. Nu instalați piscina pe o pantă sau pe o suprafață înclinată. Zona în care urmează să fie montată piscina trebuie să fie absolut plană și nivelată. Locația piscinei trebuie să permită supravegherea constantă a copiilor în interiorul sau în jurul piscinei. Asigurați-vă că ați configurat piscina într-o locație care ia în considerare drenajul apei de înot la sfârșitul sezonului (gândiți-vă la o scurgere de podea). Zona în care urmează să fie amenajată piscina trebuie să fie la cel puțin 2 m distanță de orice structură sau obstrucție, cum ar fi un gard, garaj, casă, ramuri suspendate, linii de rufe sau fire electrice. Nu instalați piscina pe noroi, nisip, condiție moale sau slabă a solului, punte, platformă, balcon, beton, asfalt sau orice alte suprafețe dure. Amplasați toboganul în afara luminii directe a soarelui pentru a reduce probabilitatea de arsură. Nu vă sprijiniți, nu vă cățărați și nu exercitați presiune pe peretele gonflabil sau pe peretele lateral, deoarece se pot produce răniri sau inundații. Nu permiteți nimănui să se așeze pe, să urce sau să călărească părțile laterale ale piscinei. Protejați toți ocupanții piscinei de bolile de apă de agrement prin păstrarea apei curate. Nu înghițiți apa din piscină. Îndepărtați toate obiectele dure, ascuțite și libere, cum ar fi bijuteriile, ceasurile, cataramele, cheile, pantofii, agrafele de păr etc.de la utilizatori înainte de a intra în piscină. Piscinele sunt supuse uzurii și deteriorării. Men Țineți-vă în mod corespunzător piscina. Anumite tipuri de deteriorări excesive sau accelerate pot duce la eșecul piscina. Eșecul piscinei poate cauza eliberarea unor cantități mari de apă din piscină. Nu modificați acest produs și/sau utilizați accesorii care nu sunt furnizate de către producător. Nu există piese de schimb.

ÎNFIINȚAT
În funcție de mărimea produsului, se recomandă doi sau mai mulți adulți pentru instalare. Timpul de instalare poate varia între 10 și 20 de minute (excluzând timpul de umplere cu apă). Găsiți o suprafață plană, curată la nivel, care este liberă și clară de pietre, ramuri sau alte obiecte ascuțite care pot perfora căptușeala piscinei sau pot provoca răniri. Anumite tipuri de iarbă, cum ar fi Sf. Augustin și Bermuda pot crește prin linerele. Iarba care crește prin linerele nu este un defect al producătorului. Deplasați produsul (în ambalajul său) în locul selectat înainte de umflare. Nu umflați produsul și nu îl trageți, deoarece poate determina scurgeri sau deteriorări. Desfaceți încet produsul și inspectați produsul pentru , rupere lacrimi sau perforări.Nu-l utilizați dacă produsul este deteriorat. Așezați piscina cât mai uniform posibil și închideți dopurile de scurgere. Umflați fiecare secțiune pe gură în timp ce stoarceți supapa ușor la baza sa. Dacă există vreo încordare la cusături, produsul este supra-umflat. Dacă orice cusătură începe să se încordeze, opriți imediat umflarea și eliberați aerul pentru a reduce presiunea până când semnele de tensiune pe cusătură dispar. Nu umflați excesiv și nu folosiți un compresor de aer de înaltă presiune, deoarece aceasta poate duce la scurgeri de aer în cusături. Închideți și încastrați bine toate capacele supapei (supapele) de umflare împingând ferm în jos pe ele. Umpleți ușor piscina cu apă până la 2 cm sub inelul camerei superioare a aerului. Volum maxim de apă piscină 200 cm: 350 litri, piscină 300 cm: 830 litri.

CUM SE GOLEȘTE PISCINA ȘI DEPOZITARE
Adulții trebuie să dreneze și să depoziteze piscina. Verificați reglementările locale pentru instrucțiuni specifice privind eliminarea apei din piscină. Scoateți toate accesoriile, jucăriile etc din piscină. Deschideți capacul supapei de scurgere. Deschideți cu atenție capacele supapelor de umflare și/sau capacele supapelor de evacuare pentru a dezumfla camerele de aer și împingeți încet peretele lateral spre interior și în jos pentru a accelera drenarea a piscinei. Ridicați încet o parte a piscinei pentru a scurge apa rămasă în picioare.Reintroduceți toate capacele supapelor după aceea pentru depozitare. Asigurați-vă că piscina și toate părțile sunt complet uscate înainte de pliere. Pliați și depozitați căptușeala și accesoriile într-o locație interioară uscată și curată.

REPARATIE:
Produsul vine cu un plasture de reparații. Dacă aveți o idee unde este scurgerea, utilizați un amestec de lichid de spălat vase și apă într-o sticlă de pulverizare și pulverizați peste zona suspectă. Orice scurgere va produce bule care vor indica cu precizie locația scurgerii. Curățați bine zona din jurul scurgerii pentru a îndepărta murdăria. Tăiați o bucată de plasture de reparație suficient de mare pentru a suprapune zona deteriorată cu aprox. 1.5 cm. Se rotunjesc marginile, se așează pe zona deteriorată și se apasă ferm. Este posibil să doriți să folosiți o greutate deasupra pentru a o menține la locul ei. Nu vă Umflă o piscină într-o oră după patch-uri. Dacă plasturele nu este disponibil, puteți achiziționa siliciu sau adeziv pe bază de poliuretan pentru repararea covorașelor de camping, a corturilor sau a pantofilor din magazinul dvs. local. În acest caz, vă rugăm să consultați instrucțiunile pentru adeziv.

FI- TURVALLISUUS- JA KÄYTTÖOHJE
Lue huolellisesti ja tallenna nämä ohjeet myöhempää käyttöä varten.
Uima-allas sopii 6-vuotiaille ja sitä vanhemmille lapsille.
MAKSIMITÄYTTÖTASO. ÄLÄ TÄYTÄ ALLASTA LIIKAA!

VAROITUS!
Älä koskaan jätä lastasi valvomatta - hukkumisvaara. Käytä vain jatkuvassa ja pätevässä valvonnassa. Vain kotikäyttöön. Vain ulkokäyttöön. Lapset voivat hukkua hyvin pieneen määrään vettä. Tyhjennä uima-allas kokonaan jokaisen käytön jälkeen ja säilytä tyhjää uima-allasta siten, että se ei kerää vettä sateesta tai muusta lähteestä. Pidä lapset suorassa näköpiirissäsi, pysy lähellä ja valvo heitä aktiivisesti, kun he ovat uima-altaassa tai sen lähellä ja kun täytät ja tyhjennät tämän uima-altaan. Kun etsit kadonnutta lasta, tarkista ensin uima-allas, vaikka lapsen uskottaisiin olevan talossa. Älä anna sukeltaa tai hypätä tähän uima-altaaseen. Sukeltaminen tai hyppääminen matalaan veteen voi johtaa loukkaantumiseen, halvaantumiseen tai kuolemaan.

YLEISET
Ainoastaan aikuiset saavat koota ja purkaa altaan ja allastarvikkeet. Älä asenna allasta rinteeseen tai kaltevalle pinnalle. Alueen, johon uima-allas on tarkoitus perustaa, on oltava täysin tasainen ja tasainen. Uima-altaan sijainnin on mahdollistettava lasten jatkuva valvonta uima-altaalla tai sen ympärillä. Varmista että pystytit uima-altaan paikkaan jossa otetaan huomioon uimaveden tyhjennys kauden lopussa (ajattele lattiakaivoa). Alueen johon allas on tarkoitus perustaa, on oltava vähintään 2 metrin päässä kaikista rakenteista tai esteistä, kuten aidasta, autotallista, talosta, riippuvista oksista, pesulinjoista tai sähköjohdoista. Älä asenna uima-allasta mudalle, hiekalle, pehmeälle tai löysälle maaperälle, kannelle, alustalle, parvekkeelle, betonille, asfaltille tai muille koville pinnoille. Etsi liukumäki pois suorasta auringonvalosta vähentääksesi palovammojen todennäköisyyttä.Älä nojaa, harhaudu tai paina puhallettavaa seinää tai sivuseinää, koska vammoja tai tulvia voi tapahtua. Älä anna kenenkään istua, kiivetä tai kulkea altaan sivuilla. Suojaa kaikki uima-altaan asukkaat virkistysvesisairauksil-ta pitämällä vesi puhtaana. Älä anna kenenkään istua, kiivetä tai kulkea altaan sivuilla. Suojaa kaikki uima-altaan asukkaat virkistysvesisairauksilta pitämällä vesi puhtaana. Altaat ovat alttiina kulumiselle ja heikkenemiselle. Pidä uima-allas oikein. Tietyntyyppiset liialliset tai nopeutetut huononemiset voivat johtaa uima-altaan vikaantumiseen. Altaan vikaantuminen saattaa aiheuttaa sen, että altaasta vapautuu suuria määriä vettä. Älä muuta tätä tuotetta ja/tai käytä muita kuin valmistajan toimittamia lisävarusteita. Varaosia ei ole.

KOOTA
Tuotteen koosta riippuen, kaksi tai useampi aikuinen suositellaan asennettavaksi. Asennusaika voi vaihdella 10-20 minuutista (lukuun ottamatta veden täyttöaikaa). Etsi tasainen, tasainen ja puhdas alusta, jossa ei ole kiviä, oksia tai muita teräviä esineitä, jotka voivat puhkaista uima-altaan vuoraus
tai aiheuttaa vammoja. Tietyt ruohotyypit, kuten St. Augustine ja Bermuda voivat kasvaa vuorauksen läpi. Vuorauksen läpi kasvava ruoho ei ole valmistajan vika. Siirrä tuote (pakkauksessaan) valittuun kohtaan ennen täyttöä. Älä täytä tuotetta ja vedä sitä, koska se voi johtaa vuotoihin tai vaurioihin. Avaa tuote hitaasti ja tarkista tuote repeämien, repeämien tai lävistysten varalta.Älä käytä sitä, jos tuote on vaurioitunut. Aseta allas ulos mahdollisimman tasaisesti ja sulje tyhjennystulpat. Täytä jokainen osa suusta puristamalla venttiiliä kevyesti sen tyvestä. Jos saumoissa on rasitusta, tuote on ylipaisutettu. Jos jokin sauma alkaa jännittyä, pysäytä puhallus välittömästi ja laske ilmaa paineen alentamiseksi kunnes sauman rasituksen merkit ovat poissa. Älä puhalla liian suureen paineeseen tai käytä korkeapaineista ilmakompressoria, koska se voi aiheuttaa saumavuotoja. Sulje ja upota kaikki täyttöventtiilin (venttiilien) korkit tukevasti painamalla niitä lujasti alaspäin. Täytä allas hitaasti vedellä, kunnes se on 2 cm ylemmän ilmakammion renkaan alapuolella. Suurin vesitilavuus uima-allas 200 cm: 350 litraa, uima-allas 300 cm: 830 litraa.

KUINKA TYHJENTÄÄ ALLAS JA VARASTOINTI
Aikuiset tyhjentävät ja varastoivat altaan. Tarkista uimahallin veden hävittämistä koskevat paikalliset määräykset. Poista kaikki tarvikkeet, lelut jne. altaasta. Avaa tyhjennysventtiilin korkki. Avaa varovasti täyttöventtiilin korkit ja/tai poistoventtiilin korkit ilmakammioiden tyhjentämiseksi ja työnnä sivuseinää hitaasti sisäänpäin ja alas nopeuttaaksesi altaan tyhjennystä. Nosta hitaasti altaan toista puolta tyhjentääksesi jäljellä olevan seisovan veden. Aseta kaikki venttiilikorkit myöhemmin uudelleen paikalleen varastointia varten. Varmista, että allas ja kaikki osat ovat täysin kuivia ennen taittamista. Taita ja säilytä vuori ja tarvikkeet kuivassa, puhtaassa sisätilassa.

KORJAUS:
Tuotteen mukana tulee korjauslaastari. Jos sinulla on käsitys siitä, missä vuoto on, käytä sekoitusta astianpesuainetta ja vettä suihkepullossa ja suihkuta epäilyttävälle alueelle. Kaikki vuodot tuottavat kuplia, jotka määrittävät vuodon sijainnin.Puhdista vuotoa ympäröivä alue huolellisesti lian poistamiseksi. Leikkaa korjauslaastari niin suureksi, että se ulottuu noin 1,5 cm vahingoittuneen alueen päälle. Pyöristä reunat, aseta vaurioituneelle alueelle ja paina tiukasti alas. Haluat ehkä käyttää painoa päällä pitääksesi sen paikallaan. Älä täyttyä tunnissa paikatun korjauksen jälkeen. Jos laastari ei ole saatavilla, voit ostaa pii- tai polyuretaanipohjaista liimaa retkeilymattojen, telttojen tai kenkien korjaamiseen paikallisesta kaupasta. Tässä tapauksessa katso liiman käyttöohjeet.

SE- SÄKERHETS- OCH ANVÄNDARMANUAL
Läs instruktionerna noggrant och spara dem till senare.
Poolen är lämplig för barn från 6 år och äldre.
MAXIMAL FYLLNADSNIVÅ. FYLL INTE POOLEN FÖR MYCKET!

Varning!
Lämna aldrig ditt barn obevakat - drunkningsrisk. Använd endast under konstant och kompetent övervakning. Endast för hushållsbruk. Endast för utomhusbruk. Barn kan drunkna i mycket små mängder vatten. Töm poolen helt efter varje användning och förvara den tomma poolen på ett sådant sätt att den inte samlar vatten från regn eller någon annan källa. Håll barnen inom synhåll håll dig nära dem och övervaka dem aktivt när de befinner sig i eller i närheten av poolen och när du fyller och tömmer poolen. När du söker efter ett försvunnet barn, kontrollera poolen först, även om barnet tros vara i huset. Låt inte dyka eller hoppa i denna poolen. Dykning eller hoppning i grunt vatten kan resultera i skada, förlamning eller död.

ALLMÄN
Poolen och pooltillbehören får endast monteras och demonteras av vuxna. Ställ inte upp poolen på en sluttning eller lutande yta. Området där poolen ska ställas in måste vara helt platt och plan. Poolens plats måste tillåta konstant övervakning av barn i eller runt poolen. Se till att du ställer in poolen på en plats som tar hänsyn till dränering av simvatten i slutet av säsongen (tänk på en golvbrunn). Området där poolen ska ställas in måste vara minst 2 m från någon struktur eller hinder som ett staket, garage, hus, överhängande grenar, tvättledningar eller elektriska ledningar. Installera inte poolen på lera, sand, mjuk eller lös jord, däck, plattform, balkong, betong, asfalt eller andra hårda ytor. Placera rutschkanan borta från direkt solljus för att minska risken för skållning. Luta dig inte mot den uppblåsbara väggen eller sidoväggen och tryck inte på den, eftersom det kan leda till skada eller översvämning. Låt inte någon sitta på, klättra eller ligga på sidan av poolen. Skydda alla poolpassagerare från fritidsvattensjukdomar genom att hålla vattnet rent. Svälj inte poolvattnet. Ta bort alla hårda, vassa och lösa föremål som smycken, klockor, spännen, nycklar, skor, hårnålar etc. från användare innan de går in i poolen. Pooler utsätts för slitage och försämring. Underhåll din pool ordentligt. Vissa typer av överdriven eller accelererad försämring kan leda till att poolen går sönder. Poolfel kan leda till att stora mängder vatten släpps ut från poolen. Ändra inte denna produkt och/eller använd tillbehör som inte levereras av tillverkaren. Det finns inga reservdelar.

INRÄTTA
Beroende på produktens storlek rekommenderas två eller flera vuxna för inrätta. Installationstiden kan variera från 10 till 20 minuter (exklusive vattenpåfyllningstid). Hitta en plan, jämn och ren yta som är fri och fri från stenar, grenar eller andra vassa föremål som kan punktera poolfodret eller orsaka skador. Vissa typer av gräs som St.Augustine och Bermuda kan växa genom fodret. Gräs som växer genom fodret är inte en tillverkarfel.Flytta produkten (i förpackningen) till den valda platsen innan du blåser upp. Blås inte upp produkten och dra den eftersom det kan leda till läckage eller skador. Vik långsamt ut produkten och inspektera produkten för revor, tårar eller punkteringar. Använd den inte om produkten är skadad. Lägg ut poolen så jämnt som möjligt och stäng avtappningspluggarna. Blås upp varje sektion genom munnen medan du klämmer lätt på ventilen vid basen. Om det finns någon belastning i sömmarna är produkten överuppblåst. Om någon söm börjar anstränga, omedelbart stoppa inflationen och släppa luft för att minska trycket tills tecken på stress på sömmen är borta. Blås inte upp för mycket eller använd en högtrycksluftkompressor eftersom det kan leda till sömläckage. Stäng och dra ur alla uppblåsningsventillock säkert genom att trycka ner ordentligt på det. Fyll långsamt poolen med vatten till 2 cm under den övre luftkammarringen. Maximal vattenvolym i poolen 200 cm: 350 liter, poolen 300 cm: 830 liter.

HUR MAN DRÄNERAR POOLEN OCH LAGRING
Vuxna ska tömma och förvara poolen. Kontrollera lokala föreskrifter för specifika anvisningar om kassering av poolvatten. Ta bort alla tillbehör, leksaker etc från poolen. Öppna dräneringsventillocket. Öppna försiktigt luftventilernas lock och/eller avgasventilernas lock för att tömma luftkamrarna och tryck långsamt sidoväggen inåt och nedåt för att påskynda tömningen av poolen. Lyft långsamt ena sidan av poolen för att tömma ut det återstående stående vattnet. Sätt tillbaka alla ventillock efteråt för förvaring. Se till att poolen och alla delar är helt torra innan du viker ihop den. Vik och förvara fodret och tillbehören på en torr, ren inomhusplats.

REPARERA:
Produkten levereras med en reparation patch. Om du har en aning om var läckan finns, använd en blandning av diskmedel och vatten i en sprayflaska, och spraya över det misstänkta området. Varje läckage kommer att ge upphov till bubblor som kan lokalisera läckan. Rengör noggrant området runt läckan för att avlägsna smuts. Skär en bit reparationslapp som är tillräckligt stor för att överlappa det skadade området med ca 1,5 cm. Runda kanterna, placera på det skadade området och tryck ned ordentligt. Du kanske vill använda en vikt ovanpå för att hålla den på plats.Blås inte upp på en timme efter patchning. Om plåstret inte är tillgängligt kan du köpa kisel- eller polyuretanbaserat lim för reparation av campingmattor, tält eller skor från din lokala butik. I detta fall, se instruktionen för lim.

NO- SIKKERHET OG BRUKERHÅNDBOK
Les nøye og lagre disse instruksjonene til senere.
Bassenget er egnet for barn fra 6 år og eldre.
MAKSIMALT FYLLINGSNIVÅ. IKKE OVERFYLL BASSENGET!

ADVARSEL!
Forlat aldri barnet uten tilsyn - drukningsfare. Skal kun brukes under konstant og kompetent tilsyn. Kun til hjemmebruk. Kun til utendørs bruk. Barn kan drukne i svært små mengder vann. Tøm bassenget helt etter hver bruk og lagre det tomme bassenget på en slik måte at det ikke samler opp vann fra regn eller andre kilder. Hold barn i direkte syn, hold deg nær og aktivt overvåke dem når de er i eller i nærheten av bassenget, og når du fyller og tømmer dette bassenget. Når du søker etter et savnet barn, sjekk bassenget først, selv om barnet antas å være i huset. Ikke tillat dykking eller hopping i dette bassenget. Dykking eller hopping i grunt vann kan føre til skade, lammelse eller død.

GENERELT
Basseng og bassengtilbehør skal kun monteres og demonteres av voksne. Ikke sett opp bassenget i en skråning eller skrå overflate. Området der bassenget skal settes opp, må være helt flatt og jevnt. Bassenget må ha konstant overvåkning av barn i eller rundt bassenget. Pass på at du setter opp bassenget på et sted som tar hensyn til drenering av svømmevann på slutten av sesongen (tenk på et gulvavløp). Området der bassenget skal settes opp, må være minst 2 m unna enhver struktur eller hindring, for eksempel gjerde, garasje, hus, overhengende grener, vaskelinjer eller elektriske ledninger. Ikke installer bassenget på gjørme, sand, myk eller løs jordtilstand, dekk, plattform, balkong, betong, asfalt eller andre harde overflater. Finn sklien ut av direkte sollys for å redusere sannsynligheten for skålding.Ikke len deg, straddle eller utøv trykk på den oppblåsbare veggen eller sideveggen, da skade eller oversvømmelse kan oppstå. Ikke la noen sitte på, klatre eller straddle sidene av bassenget. Beskytt alle bassengbeboere mot rekreasjonsvannssykdommer ved å holde vannet rent. Ikke svelg bassengvannet. Fjern alle harde, skarpe og løse gjenstander som smykker, klokker, spenner, nøkler, sko, hårnåler osv. Bassenger er utsatt for slitasje og forringelse. Vedlikehold bassenget på riktig måte. Visse typer overdreven eller akselerert forverring kan føre til bassengfeil. Bassengfeil kan føre til at store mengder vann slippes ut fra bassenget. Ikke modifiser dette produktet og/eller bruk tilbehør som ikke leveres av produsenten. Det er ingen reservedeler.

OPPSETT
Avhengig av størrelsen på produktet, anbefales to eller flere voksne for oppsett. Oppsettiden kan variere fra 10 til 20 minutter (unntatt vannfyllingstid). Finn en flat, jevn, ren overflate som er fri og fri for steiner, grener eller andre skarpe gjenstander som kan punktere bassengforingen eller forårsake skade. Visse gresstyper som St. Augustine og Bermuda kan vokse gjennom lineren. Gress som vokser gjennom foringen er ikke en fabrikantfeil. Flytt produktet (i emballasjen) til det valgte stedet før oppblåsing. Produktet må ikke blåses opp og dras, da det kan føre til lekkasjer eller skader. Brett produktet langsomt ut og inspiser produktet for riper, tårer eller punkteringer. Ikke bruk den hvis produktet er skadet. Legg bassenget ut så jevnt som mulig og lukk avløpspluggen(e). Blås opp hver del ved munn mens du klemmer ventilen lett ved foten. Hvis det er noen anstrengelse i sømmene, er produktet overoppblåst. Hvis en søm begynner å strekke seg, stopper umiddelbart oppblåsingen og slipper ut luft for å redusere trykket til tegn på belastning på sømmen er borte. Ikke blås opp eller bruk en høytrykkskompressor for mye, da det kan føre til sømlekkasjer. Lukk og sett på plass all(e) oppblåsingsventillokk på en sikker måte ved å trykke den bestemt ned. Fyll bassenget langsomt med vann til 2 cm under den øvre luftkammeringen. Maksimalt vannvolum svømmebasseng 200 cm: 350 liter, svømmebasseng 300 cm: 830 liter.

HVORDAN TØMME BASSENGET OG LAGRING
Voksne skal tømme og oppbevare bassenget. Sjekk lokale forskrifter for spesifikke retningslinjer vedrørende avhending av svømmebassengvann. Fjern alt tilbehør, leker osv. fra bassenget. Åpne avløpsventilhetten. Åpne forsiktig oppblåsingsventilhettene og/eller eksosventilhettene for å tømme luftkamrene, og skyv sideveggen langsomt innover og ned for å øke dreneringen av bassenget. Løft langsomt den ene siden av bassenget for å tømme ut det gjenværende stående vannet. Sett på plass alle ventildeksler for oppbevaring.Sett på plass alle ventildeksler for oppbevaring. Pass på at bassenget og alle delene er helt tørre før bretting. Brett og oppbevar foringen og tilbehøret på et tørt, rent innendørs sted.

REPARASJON:
Produktet leveres med en reparasjonslapper. Hvis du har en ide om hvor lekkasjen er, bruk en blanding av oppvaskmiddel og vann i en sprøyteflaske, og spray over det mistenkelige området. Enhver lekkasje vil produsere bobler som vil finne plasseringen av lekkasjen. Rengjør området rundt lekkasjen grundig for å fjerne smuss. Klipp et stykke reparasjonsplaster som er store nok til å overlappe det skadede området med ca. 1,5 cm. Rund kantene, plasser på det skadede området, og trykk godt ned. Det kan være lurt å bruke en vekt på toppen for å holde den på plass. Ikke blås opp på en time etter patching. Hvis plasteret ikke er tilgjengelig, kan du kjøpe silisium- eller polyuretanbasert lim for reparasjon av campingmatter, telt eller sko fra din lokale butikk. I dette tilfellet, vennligst se instruksjonen for limet.

DK- SIKKERHEDS- OG BRUGERVEJLEDNING
Læs omhyggeligt og gem disse instruktioner til senere.
Puljen er velegnet til børn fra 6 år og ældre.
MAKSIMALT FYLDNINGSNIVEAU. OVERFYLD IKKE POOLEN!

ADVARSEL!
Efterlad aldrig dit barn uden opsyn - fare for drukning. Brug kun under konstant og kompetent tilsyn. Kun til husholdningsbrug. Kun til udendørs brug. Børn kan drukne i meget små mængder vand. Tøm poolen helt efter hver brug og opbevar den tomme pool på en sådan måde, at den ikke opsamler vand fra regn eller anden kilde. Hold børn i dit direkte syn, hold dig tæt og overvåg dem aktivt, når de er i eller i nærheden af poolen, og når du fylder og tømmer denne poolen. Når du leder efter et forsvundet barn, skal du først kontrollere poolen, selvom barnet menes at være i huset. Tillad ikke dykning eller hoppe i denne pulje. Dykning eller spring ud på lavt vand kan medføre skade, lammelse eller død.

GENEREL
Poolen og pooltilbehør må kun samles og adskilles af voksne. Indstil ikke poolen på en skråning eller hældende overflade. Det område, hvor poolen skal oprettes, skal være helt fladt og niveau. Poolen placeringen skal tillade konstant overvågning af børn i eller omkring poolen. Sørg for at oprette poolen på et sted, der tager højde for dræning af svømmevand i slutningen af sæsonen (tænk på et gulvafløb). Det område, hvor poolen skal oprettes, skal være mindst 2 m væk fra enhver struktur eller hindring såsom et hegn, garage, hus, overhængende grene, vaskeledninger eller elektriske ledninger. Du må ikke installere poolen på mudder, sand, blød eller løs jord tilstand, dæk, platform, balkon, beton, asfalt eller andre hårde overflader. Find diaset ud af direkte sollys for at reducere sandsynligheden for skoldning. Læn dig ikke, skræve over eller udøve pres på den oppustelige væg eller sidevæg, da der kan opstå personskade eller oversvømmelse. Lad ikke nogen sidde på, klatre eller strække siderne af poolen. Beskyt alle poolbeboere mod rekreative vandsygdomme ved at holde vandet rent. Slug ikke poolvandet. Fjern alle hårde, skarpe og løse genstande, som såsom smykker, ure, spænder, nøgler, sko, hårnåle osv fra brugerne, før du går ind i poolen. Poolen er udsat for slid og forringelse. Vedligehold din poolen korrekt. Visse typer overdreven eller accelereret forringelse kan føre til poolen fejl. Poolen fejl kan medføre, at store mængder vand frigives fra poolen. Du må ikke ændre dette produkt og/eller bruge tilbehør, der ikke er leveret af producenten. Der er ingen reservedele.

OPSÆTNING
Afhængigt af produktets størrelse anbefales to eller flere voksne til opsætning. Opsætning tiden kan variere fra 10 til 20 minutter (ekskl. vandpåfyldningstid). Find en flad, jævn, ren overflade, der er fri og klart for sten, grene eller andre skarpe genstande, der kan punktere poolforingen eller forårsage personskade. Visse typer græs såsom St. Augustinus og Bermuda kan vokse gennem foringen. Græs, der vokser gennem foringen, er ikke en producentfejl. Flyt produktet (i emballagen) til det valgte sted, før det pustes op. Oppust ikke produktet og træk det, da det kan resultere i lækager eller skader. Udfold langsomt produktet og inspicer produktet for rip, tårer eller punkteringer. Brug det ikke, hvis produktet er beskadiget. Læg poolen så jævnt ud som muligt, og luk afløbsproppen(e). Oppust hvert afsnit gennem munden, mens du klemmer ventilen let ved bunden. Hvis der er nogen belastning i sømmene, er produktet over oppustet. Hvis en søm begynder at spænde, skal du straks stoppe til Oppust, frigivelse luft for at reducere trykket, indtil tegn på stress på sømmen er væk. Du må ikke over oppumpe eller bruge en højtryks luftkompressor, da dette kan medføre søm lækager. Luk og fordyb alle oppumpnings ventilhætter sikkert ved at trykke den fast ned. Fyld langsomt poolen med vand indtil 2 cm under den øverste luftkammerring. Maksimal vandmængde poolen 200 cm: 350 liter, poolen 300 cm: 830 liter.

SÅDAN DRÆNES POOLEN OG OPBEVARING
Voksne skal dræne og opbevare poolen. Kontroller lokale regler for specifikke retninger vedrørende bortskaffelse af poolen vand. Fjern alt tilbehør, legetøj osv. Fra poolen. Åbn afløbsventilhætten. Åbn forsigtigt oppumpnings ventilhætterne og/eller udstødningsventil hætterne for at tømme luft kamrene, og skub langsomt sidevæggen indad og ned for at fremskynde dræningen af poolen. Løft langsomt den ene side af poolen for at dræne det resterende stående vand ud. Indsæt alle ventilhætter bagefter til opbevaring. Sørg for at poolen og alle dele er helt tørre før de foldes. Fold og opbevar foringen og tilbehøret på et tørt, rent indendørs sted.

REPARERE:
Produktet leveres med en reparationspatch. Hvis du har en idé om, hvor lækagen er, skal du bruge en blanding af opvaskemiddel og vand i en sprayflaske og sprøjte over det mistænkelige område. Enhver lækage vil producere bobler, der vil lokalisere lækage placering. Rengør området omkring lækagen grundigt for at fjerne snavs. Skær et stykke reparationsplaster, der er stort nok til at overlappe det beskadigede område med ca 1,5 cm. Rund kanterne, placer det på det beskadigede område, og tryk hårdt ned. Det kan være nødvendigt at bruge en vægt på toppen for at holde den på plads. Blæs ikke op på en time efter lapning. Hvis plasteret ikke er tilgængeligt, kan du købe silicium- eller polyurethanbaseret lim til reparation af campingmåtter, telte eller sko i din lokale butik. I dette tilfælde henvises til instruktionerne til limen.

HU- BIZTONSÁGI ÉS HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
Olvassa el figyelmesen, és mentse el ezeket az utasításokat későbbre.
A medence 6 éves és idősebb gyermekek számára alkalmas.
MAKSIMALT FYLDNINGSNIVEAU. OVERFYLD IKKE POOLEN!

FIGYELEM!
Soha ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül - Özönvíz veszélye. Csak állandó és hozzáértő felügyelet mellett használható. Csak háztartási használatra. Csak kültéri használatra. A gyerekek nagyon kis mennyiségű vízben fulladhatnak. Ürítse ki teljesen a medencét minden használat után, és tárolja az oly módon hogy ne gyűjtsön vizet esőből vagy más forrásból. Tartsa a gyermekeket a közvetlen látás, maradjon a közelben, és aktívan felügyelje őket, amikor azok a medencében vagy annak közelében, és amikor tölti és üríti ezt a medencét. Ha eltűnt gyermeket keres, először ellenőrizze a medencét, még akkor is, ha a gyermekről úgy gondolják, hogy a házban van. Ne engedje meg a búvárkodást vagy a medencébe való ugrást. A búvárkodás vagy a sekély vízbe való ugrás sérülést, bénulást vagy halált okozhat.

ÁLTALÁNOS
A medence és medence tartozékokat csak felnőttek szerelhet össze és szerelhetik szét. Ne állítsa a medencét lejtőn vagy ferde felületen. A medencét teljesen sík és vízszintes területen kell létrehozni. A medence helyének lehetővé kell tennie a medencében vagy környékén lévő gyermekek állandó felügyeletét. Ügyeljen arra, hogy a medencét olyan helyen állítsa be, amely figyelembe veszi az úszóvíz elvezetését a szezon végén (gondoljunk csak a padlólefolyóra). A medence felállításának helyszínéül szolgáló területnek legalább 2 m-re kell lennie minden építménytől vagy akadálytól, például kerítéstől, garázstól, háztól, túlnyúló ágaktól, mosóvezetékektől vagy elektromos vezetékektől. Ne szerelje fel a medencét sárra, homokra, puha vagy laza talajra, fedélzetre, platformra, erkélyre, betonra, aszfaltra vagy bármilyen más kemény felületre. Keresse meg a csúszkát a közvetlen napfénytől, hogy csökkentse a forrázás valószínűségét.Ne hajoljon, ne tekerje meg, és ne gyakoroljon nyomást a felfújható falra vagy az oldalfalra, mert sérülés vagy árvíz léphet fel. Ne engedje, hogy bárki üljön, másszon vagy lépjen át a medence oldalán. A víz tiszta tartásával védje meg a medencében tartózkodókat a szabadidős vízbetegségektől. Ne nyelje le a medence vizét. Távolítson el minden kemény, éles és laza tárgyat, például ékszereket, órákat, csatokat, kulcsokat, cipőket, hajtűket stb.a felhasználóktól, mielőtt belépnének a medence . A medencék kopásnak és romlásnak vannak kitéve. Megfelelően tartsa fenn a medencét. A túlzott vagy felgyorsult állapotromlás bizonyos típusai a medence meghibásodásához vezethetnek. A medence meghibásodása nagy mennyiségű víz szabadulhat fel a medencéből. Ne módosítsa a terméket és/vagy ne használjon olyan tartozékokat, amelyeket nem a gyártó biztosít. Nincsenek pótalkatrészek.

ÖSSZESZERELÉS
A termék méretétől függően két vagy több felnőtt ajánlott az összeszerelés. Medence összeszerelés idő 10 és 20 perc között változhat (kivéve a víztöltési időt). Keressen egy sima, tiszta felületet, amely mentes és mentes a kövektől, ágaktól vagy más éles tárgyaktól, amelyek átszúrhatják a medence bélését vagy sérülést okozhatnak. Bizonyos fűfajták, mint például Szent Ágoston és Bermuda a bélésen keresztül nőhetnek. A bélésen keresztül növekvő fű nem gyártói hiba. A felfújás előtt vigye át a terméket (a csomagolásában) a kiválasztott helyre. Ne fújja fel és ne húzza át, mert ez szivárgást vagy sérülést okozhat. Lassan hajtsa ki a terméket, és ellenőrizze a terméket, hogy nincs-e szakadás, szakad vagy szúrás. Ne használja fel, ha a termék sérült. Helyezze ki a medencét a lehető legegyenletesebben, és csukja le a leeresztő dugó(ka)t. Fújja fel szájon át az egyes szakaszokat, miközben a szelepet annak alapjánál enyhén megnyomja. Ha a varratok feszülnek, a termék túlfújódik. Ha bármelyik varrás megerősödik, azonnal állítsa le a felfújást és engedje fel a levegőt, hogy csökkentse a nyomást, amíg a varrás feszültségének jelei el nem tűnnek. Ne fújjon túl nagynyomású légkompresszort, és ne használjon nagynyomású légkompresszort, mert ez varrás szivárgását okozhatja. Zárja le és nyomja le szorosan a lefújószelep(ek) kupakját/ kupakjait. Lassan töltse fel a medence vízzel 2 cm-ig a felső légkamra gyűrűje alatt. Maximális vízmennyiségű úszómedence 200 cm: 350 liter, úszómedence 300 cm: 830 liter.

HOGYAN LEHET LEERESZTENI A MEDENCÉT ÉS TÁROLÁS
Felnőtteknek le kell üríteni és tárolni kell a medence. Ellenőrizze a helyi szabályok az uszodavíz ártalmatlanítására vonatkozó konkrét utasításokért. Távolítson el minden tartozékot, játékot stb. a medence. Nyissa ki a leeresztő szelep kupakját. Óvatosan nyissa ki a felfújószelep-kupakokat és/vagy a kipufogószelep kupakjait, hogy leeresztse a légkamrákat, és lassan nyomja befelé és lefelé az oldalfalat, hogy felgyorsítsa a medence vízelvezetését. Lassan emelje fel a medence egyik oldalát, hogy kiszivárogjon a fennmaradó álló víz. Helyezze vissza az összes szelep kupakot tárolás céljából. Az összecsukás előtt győződjön meg arról, hogy a medence és az összes alkatrész teljesen száraz. Hajtsa össze és tárolja a bélést és a tartozékokat száraz, tiszta beltéri helyen.

JAVÍTÁS:
A termék javító tapaszt tartalmaz. Ha van egy ötlete, hogy hol van a szivárgás, használjon mosogatószer és víz keverékét egy spray-palackban, és permetezze át a gyanús területet. Bármely szivárgás olyan buborékokat eredményez, amelyek pontosan meghatározzák a szivárgás helyét. Alaposan tisztítsa meg a szivárgást körülvevő területet, hogy eltávolítsa a szennyeződéseket. Vágjunk ki egy javító foltot, ami elég nagy ahhoz, hogy elfedje a sérült területet kb. 1,5 cm-rel. Kerekítse le a széleket, helyezze a sérült területre, és nyomja le erősen. Érdemes lehet súlyt használni a tetején, hogy a helyén maradjon. A befoltozás után egy órán belül ne fújja fel. Ha a tapasz nem áll rendelkezésre, szilícium- vagy poliuretán alapú ragasztót vásárolhat kempingszőnyegek, sátrak vagy cipők javításához a helyi üzletben. Ebben az esetben kérjük, olvassa el a ragasztó utasítását.

HR- SIGURNOSNI I KORISNIČKI PRIRUČNIK
Pročitajte i spremite ove upute za kasnije.
Bazen je pogodan za djecu od 6 godina i više godina.
MAKSIMALNA RAZINA PUNJENJA. NEMOJTE PREPUNITI BAZEN!

UPOZORENJE!
Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora - opasnost od utapanja.
Koristite samo
pod konstanta i kompetentnim nadzorom. Samo za kućnu uporabu. Samo za vanjsku upotrebu. Djeca se mogu utopiti u vrlo malim količinama vode. Ispraznite bazen u potpunosti nakon svake uporabe i pohranite prazan bazen na takav način da ne skuplja vodu iz kiše ili bilo kojeg drugog izvora. Držite djecu na izravnom vidiku, ostanite blizu i aktivno ih nadzirite kada su u bazenu ili blizu njega i kada punite i praznite ovaj bazen. Kada tražite nestalo dijete, prvo provjerite bazen, čak i ako se smatra da je dijete u kući. Ne dopustite ronjenje ili skakanje u ovaj bazen. Ronjenje ili skakanje u plitku vodu može rezultirati ozljedom, paralizom ili smrću.

GENERALE
Pribor za bazen i bazen treba sastaviti i rastaviti samo odrasli. Ne postavljajte bazen na kosini ili nagnutoj površini. Područje na kojem se bazen treba postaviti mora biti apsolutno ravno i ravno. Lokacija bazena mora omogućiti stalan nadzor djece u bazenu ili oko njega. Pobrinite se da postavite bazen na mjestu koje uzima u obzir drenažu vode za kupanje na kraju sezone (razmislite o podnom odvodu). Područje na kojem će se bazen postaviti mora biti najmanje 2 m udaljeno od bilo koje građevine ili prepreke poput ograde, garaže, kuće, nadvisnih grana, praonica rublja, ili električne žice. Ne postavljajte bazen na blato, pijesak, meko ili rastresito stanje tla, palubu, platformu, balkon, beton, asfalt ili bilo koje druge tvrde površine. Pronađite slajd izvan izravnog sunčevog svjetla kako biste smanjili vjerojatnost opeklina. Ne naginjujte se, ne koračajte i ne vršite pritisak na zid ili bočni zid jer može doći do ozljede ili poplave. Ne dopustite nikome da sjedi, penje se ili korača po bokovima bazena. Zaštitite sve korisnici bazena od rekreativnih vodenih bolesti održavanjem vode čistom. Nemoj progutati vodu iz bazena. Uklonite sve tvrde, oštre i labave predmete kao što su nakit, satovi, kopče, ključevi, cipele, ukosnice itd. od korisnika prije ulaska bazen. Bazeni su podložni trošenju i kvarenju. Pravilno održavajte svoj bazen. Određene vrste prekomjernog ili ubrzanog propadanja mogu dovesti do kvara bazena. Kvar bazena može uzrokovati ispuštanje velikih količina vode iz bazena. Nemojte mijenjati ovaj proizvod i/ili koristiti dodatnu opremu koju nije isporučio proizvođač. Nema rezervnih dijelova.

POSTAVITI
Ovisno o veličini proizvoda, za postavljanje se preporučuju dvije ili više odraslih osoba. Vrijeme postavljanja može varirati od 10 do 20 minuta (isključujući vrijeme punjenja vode). Pronađite ravnu čistu površinu koja je slobodna i bistra od kamenja, grana ili drugih oštrih predmeta koji mogu probiti oblogu bazena ili uzrokovati ozljede. Određene vrste trave kao što su Sveti Augustin i Bermude mogu rasti kroz oblogu. Trava koja raste kroz oblogu nije nedostatak proizvođača. Premjestite proizvod (u pakiranju) na odabrano mjesto prije napuhavanja. Nemojte napuhati proizvod i povući ga jer može rezultirati curenjem ili oštećenjem. Polako rasklopite proizvod i pregledajte ga kako biste utvrdili ima li pukotina, suza ili puknuća. Lijek se ne smije upotrijebiti ako je oštećen. Postavite bazen što je moguće ravnomjernije i zatvorite odvodne čepove. Napuhajte svaki dio od usta dok lagano stišćete ventil u podnožju. Ako postoji naprezanje na šavovima, proizvod je previše napuhan. Ako bilo koji šav počne naprezati, odmah zaustavite inflaciju i pustite zrak da smanji pritisak dok ne nestanu znakovi naprezanja na šavu. Nemojte pretjerano napuhivati ili koristiti visokotlačni kompresor zraka jer to može rezultirati propuštanjem šava. Zatvorite i čvrsto utisnite zatvarač (zatvarače) svih ventila za napuhavanje tako da ga čvrsto pritisnete prema dolje. Polako napunite bazen vodom do 2 cm ispod gornjeg prstena zračne komore. Najveći volumen vode u bazenu 200 cm: 350 litara, bazen 300 cm: 830 litara.

KAKO ISCIJEDITI BAZEN I SKLADIŠTENJE
Odrasli moraju isušiti i pohraniti bazen. Provjerite lokalne propisi za posebne upute vezane uz zbrinjavanje bazenske vode. Uklonite svu dodatnu opremu, igračke itd. iz bazena. Otvorite poklopac odvodnog ventila. Pažljivo otvorite poklopce ventila za napuhavanje i/ ili poklopce ispušnih ventila kako biste ispuhali zračne komore i polako gurajte bočnu stijenku prema unutra i dolje kako biste ubrzali odvodnju bazena. Polako podignite jednu stranu bazena da biste izvukli preostalu stajaću vodu. Ponovno umetnite sve poklopce ventila za skladištenja. Budite sigurni da su bazen i svi dijelovi potpuno suhi prije presavijanja. Preklopite i pohranite oblogu i pribor na suhom, čistom unutarnjem mjestu.

POPRAVAK:
Proizvod dolazi s zakrpom za popravak. Ako imate ideju gdje curi, upotrijebite mješavinu tekućine za pranje posuđa i vode u boci za prskanje i poprskajte sumnjivo područje. Svako curenje proizvest će mjehuriće koji će odrediti mjesto curenja.Temeljito očistite područje koje okružuje curenje kako biste uklonili prljavštinu. Izrežite komad zakrpe za popravak dovoljno velik da preklapa oštećeno područje za približno 1,5 cm. Zaokružite rubove, stavite na oštećeno područje i čvrsto pritisnite. Možda ćete htjeti upotrijebiti težinu na vrhu kako biste je zadržali na mjestu. Ne napuhati se jedan sat nakon krpanja. Ako flaster nije dostupan, možete kupiti silikon ili ljepilo na bazi poliuretana za popravak prostirki za kampiranje, šatora ili cipela iz svoje lokalne trgovine. U tom slučaju pogledajte upute za ljepilo.

SK- BEZPEČNOSTNÁ A POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA
Pozorne si prečítajte a uložte si tieto pokyny na neskôr.
Bazén je vhodný pre deti od 6 rokov a starších.
MAXIMÁLNA ÚROVEŇ NAPLNENIA. BAZÉN NEPREPĹŇAJTE!

VAROVANIE!
Nikdy nenechávajte svoje dieťa bez dozoru - nebezpečenstvo utopenia. Používajte iba pod neustálym a kompetentným dohľadom. Len na domáce použitie.Iba na vonkajšie použitie. Deti sa môžu utopiť vo veľmi malom množstve vody. Po každom použití bazén úplne vyprázdnite a prázdny bazén skladujte takým spôsobom nezhromažďoval vodu z dažďa ani z iného zdroja. Majte deti na očiach, zostaň blízko a aktívne na ne dohliadajte, keď sú v bazéne alebo v jeho blízkosti a keď plnia a vyprázdňujete tento bazén. Pri hľadaní nezvestného dieťaťa najskôr skontrolujte bazén, aj keď sa predpokladá, že je v dome. Nedovoľte potápanie alebo skákanie do tohto bazéna. Potápanie alebo skákanie do plytkej vody môže mať za následok zranenie, paralýzu alebo smrť.

VŠEOBECNÉ
Príslušenstvo k bazénom a bazénom môžu montovať a rozoberať len dospelí. Neumiestňujte bazén na svah alebo šikmý povrch. Priestor kde má byť bazén zriadený musí byť úplne rovný a rovný. Umiestnenie bazéna musí umožňovať neustály dohľad nad deťmi v bazéne alebo okolo neho. Uistite sa, že ste nastavili bazén na mieste, ktoré berie do úvahy odtok plávajúcej vody na konci sezóny (myslite na podlahový odtok). Oblasť v ktorej sa má bazén zriadiť musí byť vzdialená najmenej 2 m od akejkoľvek konštrukcie alebo prekážky ako je plot, garáž, dom, previsnuté vetvy, práčovne, alebo elektrické káble. Bazén neinštalujte na bahno, piesok, mäkkú alebo voľnú pôdu, palubu, plošinu, balkón, betón, asfalt alebo iné tvrdé povrchy. Vyhľadajte sklz z priameho slnečného svetla, aby ste znížili pravdepodobnosť obarenia. Nenakláňajte sa, nevychádzajte sa ani nevyvíjajte tlak na nafukovaciu stenu alebo bočnú stenu, ak by mohlo dôjsť k zraneniu alebo zaplaveniu. Nedovoľte nikomu sedieť, šplhať alebo prechádzať po stranách bazéna. Chráňte všetkých obyvateľov bazéna pred chorobami vody z rekreačných činností udržiavaním vody v čistote. Neprehltajte vodu z bazéna. Pred vstupom do bazéna odstráňte od používateľov všetky tvrdé, ostré a voľné predmety, ako sú šperky, hodinky, pracky, kľúče, topánky, sponky do vlasov atď od používateľov pred vstupom do bazéna. Bazény podliehajú opotrebeniu a poškodeniu. Správne udržiavať svoj bazén. Určité typy nadmerného alebo zrýchleného zhoršovania stavu môžu viesť k zlyhaniu bazéna. Zlyhanie bazéna môže spôsobiť uvoľnenie veľkého množstva vody z bazéna. Neupravujte tento výrobok a/alebo nepoužívajte príslušenstvo, ktoré nedodáva výrobca.Neexistujú žiadne náhradné diely.

NASTAVIŤ
V závislosti od veľkosti produktu sa na nastavenie odporúčajú dvaja alebo viacerí dospelí. Čas nastavenia sa môže pohybovať od 10 do 20 minút (okrem času naplnenia vodou). Nájdite plochý, rovný čistý povrch, ktorý je voľný a bez kameňov, vetiev alebo iných ostrých predmetov, ktoré môžu prepichnúť vložku do bazéna alebo spôsobiť zranenie. Niektoré druhy trávy, ako napríklad Svätý Augustín a Bermudy, môžu rásť cez vložku. Tráva rastúca cez vložku nie je výrobná chyba. Presuňte produkt (v jeho obale) na vybrané miesto.Produkt nenafukujte a neťahajte ho, pretože by to mohlo mať za následok netesnosti alebo poškodenie. Pomaly rozložte produkt a skontrolujte produkt, či neobsahuje trhliny, trhliny alebo vpichy. Nepoužívajte ho, ak je produkt poškodený. Položte bazén čo najrovnomernejšie a zatvorte odtokovú zátku (s). Nafúknite každú časť ústami a pri ľahkom stlačení ventilu na jeho spodku. Ak je vo švíkoch nejaké namáhanie, produkt je nadmerne nafúknutý. Ak akýkoľvek šev začne stres, okamžite zastavte nafukovanie a uvoľnite vzduch na zníženie tlaku, až kým príznaky napätia na šev zmiznú. Neprepĺňujte ani nepoužívajte vysokotlakový vzduchový kompresor, pretože to môže mať za následok únik švov. Bezpečne zatvorte a zaklenujte všetky uzávery nafukovacích ventilov pevným zatlačením nadol. Pomaly naplňte bazén vodou do 2 cm pod horným krúžkom vzduchovej komory. Maximálny objem vody bazén 200 cm: 350 litrov, bazén 300 cm: 830 litrov.

AKO VYPUSTIŤ BAZÉN A SKLADOVANIE
Dospelí musia vypustiť a skladovať bazén. Pozrite si miestne predpisy, kde nájdete konkrétne pokyny na likvidáciu vody z bazénov. Odstráňte z bazéna všetko príslušenstvo, hračky atď. Otvorte uzáver odtokového ventilu. Opatrne otvorte uzávery nafukovacích ventilov a/alebo uzávery výfukových ventilov, aby ste vyfúkli vzduchové komory, a pomaly zatlačte bočnú stenu dovnútra a nadol, aby ste urýchlili odtok bazéna. Pomaly zdvihnite jednu stranu bazéna, aby ste vypustili zvyšnú stojatú vodu. Potom znova vložte všetky uzávery ventilov na uskladnenie. Pred zložením sa uistite, že bazén a všetky časti sú úplne suché. Zložte a uchovávajte vložku a príslušenstvo na suchom, čistom vnútornom mieste.

OPRAVA:
Výrobok sa dodáva s opravnou náplasťou. Ak máte predstavu, kde je únik, použite zmes tekutiny a vody na umývanie riadu v sprejovej fľaši a nastriekajte podozrivú oblasť. Akýkoľvek únik vytvorí bubliny, ktoré presne určia miesto úniku. Dôkladne vyčistite oblasť obklopujúci netesnosť, aby ste odstránili všetky špina. Odrežte kúsok opravnej náplasti dostatočne veľký na to, aby ste poškodenú oblasť prekrývali o cca. 1,5 cm. Zaoblejte okraje, položte na poškodenú oblasť a pevne zatlačte. Možno budete chcieť použiť váhu hore, aby ste ju udržali na mieste. Nenafukujte za jednu hodinu po opraveAk náplasť nie je k dispozícii, môžete si zakúpiť silikónové alebo polyuretánové lepidlo na opravu kempingových rohoží, stanov alebo topánok z miestneho obchodu. V takom prípade si prečítajte pokyny pre lepidlo.

SI- VARNOSTNI IN UPORABNIŠKI PRIROČNIK
Skrbno preberite in ta navodila shranite za pozneje.
Bazen je primeren za otroke od 6 let in več.
NAJVIŠJA RAVEN NAPOLNJENOSTI. NE NAPOLNITE BAZENA ČEZMERNO!

OPOZORILO!
Nikoli ne pustite svojega otroka brez nadzora - nevarnost utapljanja. Uporabljajte samo pod konstanta in pristojnim nadzorom. Samo za domačo uporabo. Samo za zunanjo uporabo. Otroci se lahko utopijo v zelo majhnih količinah vode. Bazen po vsaki uporabi popolnoma izpraznite in shranjujte prazen bazen na tak način da ne zbira vode iz dežja ali katerega koli drugega vira. Držite otroke na neposrednem očesu, ostanite blizu in jih aktivno nadzorujte, ko so v bazenu ali v bližini bazena in ko polnite in izpraznite ta bazen. Pri iskanju pogrešanega otroka najprej preverite bazen, tudi če se za otroka misli, da je v hiši. Ne dovolite potapljanja ali skakanja v ta bazen. Potapljanje ali skakanje v plitvo vodo lahko povzroči poškodbe, paralizo ali smrt.

SPLOŠNO
Opremo za bazen in bazen morajo sestavljanje in razstavljanje samo odraslih oseb. Bazena ne nastavite na pobočju ali nagnjeni površini.Površina, na kateri naj bi bil bazen nastavljen, mora biti popolnoma ravna in raven. Lokacija bazena mora omogočati stalen nadzor nad otroki v bazenu ali okoli njega. Poskrbite, da bo bazen postavljen na mestu, ki upošteva odtekanje kopalne vode ob koncu sezone (pomislite na talni odtok). Območje, na katerem naj bi bil postavljen bazen, mora biti vsaj 2 m oddaljeno od kakršne koli strukture ali ovire, kot so ograja, garaža, hiša, previsne veje, pralnice ali električne žice. Bazena ne nameščajte na blato, pesek, mehek ali odrašččen tla, palubo, ploščad, balkon, beton, asfalt ali katero koli drugo trdo površino. Locirajte tobogan iz neposredne sončne svetlobe, da zmanjšate verjetnost gorenje. Na napihljivo steno ali stransko steno ne pritiskajte, ne puščajte in ne pritiskajte nanjo, ker lahko pride do poškodb ali poplav. Ne dovolite, da bi kdo sedel na, plezal ali straddle strani bazena. Zaščitite vse potnike v bazenu pred boleznimi rekreativne vode tako, da bo voda čista. Ne pogoltnite vode v bazenu. Pred vstopom v bazen odstranite vse trde, ostre in ohlapne predmete, kot so nakit, ure, zaponke, ključe, čevlje, lasnice itd. Bazeni so predmet nošnje in poslabšanja. Pravilno vzdržujte svoj bazen. Nekatere vrste prekomernega ali pospešenega poslabšanja lahko povzročijo izpad bazena. Zaradi odpovedi bazena se lahko velike količine vode sprostijo iz bazena.Ne spreminjajte tega izdelka in/ali uporabite pripomočke, ki jih proizvajalec ne dobavi. Ni rezervnih delov.

PRIPRAVITI
Glede na velikost izdelka se za nastavitev priporočata dve ali več odraslih. Čas namestitve se lahko razlikuje od 10 do 20 minut (brez časa polnjenja vode). Poiščite ravno, raven čisto površino, ki je prosta in prosta kamnov, vej ali drugih ostrih predmetov, ki lahko prebodejo ob bazenu ali povzročijo poškodbe. Nekatere vrste trave, kot sta sveti Avguštin in Bermudi, lahko rastejo skozi podlogo. Trava, ki raste skozi podlogo, ni proizvajalčeva napaka. Izdelek (v embalaži) premaknite na izbrano mesto, preden ga napihnete. Ne napihujte izdelka in ga povlecite, ker lahko povzroči puščanje ali poškodbe. Počasi razgrnite izdelek in ga preglejte, da ne pride do razpok, solz ali vbodov. Ne uporabljajte, če je poškodovano. Bazen položite čim bolj enakomerno in zaprite odtočne čepe. Vsak del napihujte po ustih, medtem ko rahlo stisnete ventil v njegovi bazi. Če se pri šivih nateže, je izdelek preveč napihnjen. Če se šiv začne napenjati, takoj ustavite napihovanje in sprostite zrak, da zmanjšate pritisk, dokler znaki stresa na šivu ne izginejo. Ne napihujte preveč ali uporabite visokotlačnega zračnega kompresorja, saj lahko povzroči puščanje šiva. Z močnim pritiskom nanj varno zaprite in spustite vse pokrove ventilov za polnjenje. Bazen počasi napolnite z vodo do 2 cm pod obročem zgornje zračne komore. Maksimalna količina vode v bazenu 200 cm: 350 litrov, bazen 300 cm: 830 litrov.

KAKO ODTOČITI BAZEN IN SHRANJEVANJE
Odrasli odtekajo in shranjujejo bazen. Preverite lokalne predpisi za posebne usmeritve glede odstranjevanja bazenskih voda. Iz bazena odstranite vso opremo, igrače itd. Odprite pokrov odtočnega ventila. Previdno odprite pokrove ventilov in/ali pokrove izpušnih ventilov, da izpraznite zračne komore in počasi potisnite stransko steno navznoter in navzdol, da pospešite odtekanje bazena. Počasi dvignite eno stran bazena, da izteče preostalo stoječe vode.Za shranjevanje ponovno vstavite vse pokrove ventilov. Pred zložljivim zgibom se prepričajte, da so bazen in vsi deli popolnoma suhi. Podlogo in dodatke zložite in shranite v suhem, čistem prostoru.

POPRAVILO:
Izdelek je opremljen s popravilo obližem. Če imate idejo, kje uhaja, uporabite mešanico tekočine za pomivanje posode in vode v steklenici za pršenje, in razpršite po sumljivem območju. Vsako puščanje bo povzročilo mehurčke, ki bodo določili lokacijo puščanja. Temeljito očistite območje ki obdaja uhajanja da odstranite umazanijo. Kos popravka narežete dovolj veliko da se poškodovano območje prekriva za približno 1,5 cm. Okrog robov postavite poškodovano območje in trdno pritisnite navzdol. Morda boste želeli uporabiti težo na vrhu, da bi jo obdržali na mestu. Ne napihnite v eni uri po namestitvi obliža. Če obliž ni na voljo, lahko kupite trgovini lepilo na osnovi silikona ali poliuretana za popravilo kamp-preprog, šotorov ali čevljev lokalni. V tem primeru glejte navodila za lepilo.

CZ- BEZPEČNOSTNÍ A UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA
Přečtěte si pozorně a uložte si tyto pokyny na později.
Bazén je vhodný pro děti od 6 let a starší.
MAXIMÁLNÍ ÚROVEŇ NAPLNĚNÍ. BAZÉN NEPŘEPLŇUJTE!

VAROVÁNÍ!
Nikdy nenechávejte své dítě bez dozoru - nebezpečí utonutí. Používejte pouze pod neustálým a kompetentním dohledem. Pouze pro domácí použití. Pouze pro venkovní použití. Děti se mohou utopit ve velmi malém množství vody. Po každém použití bazén zcela vyprázdněte a prázdný bazén uložte tak, aby nesbíral vodu z deště ani z jiného zdroje. Udržujte děti v přímém dohledu, zůstaňte blízko a aktivně na ně dohlížejte, když jsou v bazénu nebo v jeho blízkosti a když plníte a vyprazdňujete tento bazén. Při hledání pohřešovaného dítěte nejprve zkontrolujte bazén, i když se předpokládá, že dítě je v domě. Nepovolujte potápění nebo skákání do tohoto bazénu. Potápění nebo skákání do mělké vody může mít za následek zranění, paralýzu nebo smrt.

GENERÁL
Bazénové a bazénové příslušenství smějí sestavovat a rozebírat pouze dospělí. Nestavte bazén na svahu nebo nakloněném povrchu. Oblast kde má být bazén zřízen musí být naprosto plochá a rovná. Poloha bazénu musí umožňovat neustálý dohled nad dětmi v bazénu nebo kolem něj. Ujistěte se, že jste bazén nastavili na místě, které bere v úvahu odtok vody ke koupání na konci sezóny (přemýšlejte o podlahovém odtoku). Prostor, kde má být bazén zřízen, musí být vzdálen nejméně 2 m od jakékoli konstrukce nebo překážky, jako je plot, garáž, dům, převislé větve, prádelní potrubí nebo elektrické vodiče. Neinstalujte bazén na bláto, písek, měkký nebo volný stav půdy, palubu, plošinu, balkon, beton, asfalt nebo jiné tvrdé povrchy. Umístěte skluzavku mimo přímé sluneční světlo, abyste snížili pravděpodobnost opaření. Neopírejte se, nepřekračujte ani nevyvíjejte tlak na nafukovací stěnu nebo boční stěnu, protože by mohlo dojít ke zranění nebo záplavám. Nedovolte nikomu sedět, stoupat nebo procházet po stranách bazénu. Chraňte všechny obyvatele bazénu před rekreačními vodními chorobami tím, že udržujete vodu čistou. Nepolykejte vodu v bazénu. Odstraňte všechny tvrdé, ostré a volné předměty, jako jsou šperky, hodinky, přezky, klíče, boty, vlásenky atd.od uživatelů před vstupem do fondu. Bazény jsou vystaveny opotřebení a poškození. Správně udržujte svůj bazén. Některé typy nadměrného nebo zrychleného zhoršení mohou vést k selhání bazénu. Selhání bazénu může způsobit uvolnění velkého množství vody z bazénu. Neupravujte tento produkt a / nebo nepoužívejte příslušenství, které není dodáno výrobcem. Neexistují žádné náhradní díly.

NASTAVIT
V závislosti na velikosti produktu se pro jeho nastavení doporučují dva nebo více dospělých.
Doba potřebná k tomu se může pohybovat od 10 do 20 minut (bez doby plnění vodou). Najděte rovný, rovný čistý povrch, který je volný a zbavený kamenů, větví nebo jiných ostrých objektů, které mohou propíchnout bazén vložky nebo způsobit zranění. Některé druhy trávy, jako je St. Augustine a Bermudy, mohou růst přes vložku. Tráva rostoucí přes vložku není vadou výrobce. Před nafouknutím přesuňte produkt (v obalu) na vybrané místo. Výrobek nenafukujte a nepřetahujte, protože to může vést k netěsnostem nebo poškození. Pomalu rozložte produkt a zkontrolujte, zda není v pořádku, roztržení nebo propíchnutí. Nepoužívejte jej, pokud je produkt poškozen. Bazén vyložíte co nejrovnoměrněji a zavřete vypouštěcí zátku (zátky). Nafoukněte každou část ústy a lehce stlačte ventil na jeho základně. Pokud se ve švech vyskytne napětí, výrobek je nadměrně nafouknutý. Pokud se začne švy napínat, okamžitě zastavte inflaci a uvolněte vzduch, aby se snížil tlak, dokud příznaky namáhání švu nezmizí. Nepřehušťujte ani nepoužívejte vysokotlaký vzduchový kompresor, protože může dojít k úniku švu. Zavřete a odpojte všechny víčka (víčka) inflační chlopně pevným stlačením. Pomalu naplňte bazén vodou až 2 cm pod horním kroužkem vzduchové komory. Maximální objem vody bazén 200 cm: 350 litrů, bazén 300 cm: 830 litrů.

JAK VYPUSTIT BAZÉN A SKLADOVÁNÍ
Dospělí musí bazén vypustit a uložit. Podívejte se na místní předpisy pro konkrétní pokyny týkající se likvidace bazénové vody. Vyjměte veškeré příslušenství, hračky atd. Z bazénu. Otevřete uzávěr odtokového ventilu. Opatrně otevřete kryty nafukovacích ventilů a / nebo uzávěry výfukových ventilů, abyste vyfoukli vzduchové komory, a pomalu zatlačte boční stěnu dovnitř a dolů, abyste urychlili odvodnění bazénu. Pomalu zvedněte jednu stranu bazénu, abyste vypustili zbývající stojatou vodu. Poté znovu vložte všechny kryty ventilů pro skladování. Před skládáním se ujistěte, že bazén a všechny části jsou zcela suché.Složte a uložte vložku a příslušenství na suchém a čistém vnitřním místě.

OPRAVIT:
Produkt je dodáván s opravnou náplastí. Pokud máte představu kde je únik použijte směs mycího prostředku a vody ve spreji a nastříkejte na podezřelou oblast. Jakýkoli únik vytvoří bubliny, které určí umístění úniku. Důkladně vyčistěte oblast kolem únik a odstraňte nečistota. Odřízněte kus opravárenské náplasti dostatečně velkou, aby překryla poškozenou oblast přibližně o 1,5 cm. Zaokrouhlete okraje, položte na poškozenou oblast a pevně zatlačte dolů. Možná budete chtít použít závaží nahoře, abyste jej udrželi na místě. Nenafukujte do jedné hodiny po záplatování. Pokud náplast není k dispozici, můžete si zakoupit lepidlo na bázi křemíku nebo polyuretanu pro opravu rohoží, stanů nebo bot z místního obchodu. V takovém případě se prosím podívejte na pokyny pro lepidlo.

PL- INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA I OBSŁUGI
Przeczytaj uważnie i zapisz te instrukcje na później.
Basen jest odpowiedni dla dzieci od 6 lat i starszych.
MAKSYMALNY POZIOM NAPEŁNIENIA. NIE WOLNO PRZEPEŁNIAĆ BASENU!

OSTRZEŻENIE!
Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez nadzoru - ryzyko utonięcia. Używaj tylko pod stałym i kompetentnym nadzorem. Tylko do użytku domowego. Tylko do użytku na zewnątrz. Dzieci mogą utonąć w bardzo małych ilościach wody. Opróżnij basen całkowicie po każdym użyciu i przechowuj pusty basen w taki sposób, aby nie zbierał wody z deszczu lub innego źródła. Trzymaj dzieci w bezpośrednim zasięgu wzroku, trzymaj się blisko i aktywnie nadzoruj je, gdy są w basenie lub w jego pobliżu oraz gdy wypełniasz i opróżniasz ten basen. Szukając zaginionego dziecka, najpierw sprawdź basen, nawet jeśli uważa się, że dziecko jest w domu. Nie wolno nurkować ani skakać do tego basenu. Nurkowanie lub skakanie do płytkiej wody może spowodować obrażenia, paraliż lub śmierć.

OGÓLNE
Akcesoria do basenów i basenów mogą być montowane i demontowane wyłącznie przez osoby dorosłe. Nie ustawiaj basenu na pochyłości ani pochyłej powierzchni. Obszar, w którym basen ma zostać ustawiony, musi być absolutnie płaski i równy. Lokalizacja basenu musi umożliwiać stały nadzór nad dziećmi w basenie lub wokół niego. Upewnij się, że basen jest ustawiony w miejscu, które uwzględnia drenaż wody pływającej pod koniec sezonu (myśl o drenażu podłogi). Obszar, na którym basen ma być ustawiony, musi być oddalony o co najmniej 2 m od jakiejkolwiek konstrukcji lub przeszkody, takiej jak ogrodzenie, garaż, dom, gałęzie zwisające, linie pralni lub przewody elektryczne. Nie instaluj basenu na błocie, piasku, miękkiej lub luźnej glebie, pokładzie, platformie, balkonie,, asfalcie ani żadnych innych twardych powierzchniach. Zlokalizuj suwak z bezpośredniego światła słonecznego, aby zmniejszyć prawdopodobieństwo poparzenia. Nie pochylaj się, nie ocieraj ani nie wywieraj nacisku na nadmuchiwaną ścianę lub ścianę boczną, ponieważ może dojść do obrażeń lub zalania.Nie pozwól nikomu siedzieć, wspinać się ani okradać bokami basenu. Chronić wszystkich pasażerów basenu przed zachorowań na wodę rekreacyjną, utrzymując wodę w czystości. Nie połykaj wody w basenie. Usunąć wszystkie twarde, ostre i luźne przedmioty, takie jak biżuteria, zegarki, sprzączki, klucze, buty, Szpilki do włosów itp. od użytkowników przed wejściem do basenu.Usuń wszystkie twarde, ostre i luźne przedmioty, takie jak biżuteria, zegarki, sprzączki, klucze, buty, fryzury itp. od użytkowników przed wejściem do puli. Baseny ulegają zużyciu i pogorszeniu. Prawidłowo utrzymuj swój basen. Niektóre rodzaje nadmiernego lub przyspieszonego pogorszenia mogą prowadzić do awarii puli.Awaria basenu może spowodować uwolnienie dużych ilości wody z basenu. Nie należy modyfikować tego produktu i/lub używać akcesoriów niedostarczonych przez producenta. Brak części zamiennych.

USTAWIAĆ
W zależności od wielkości produktu zaleca się ustawienie przez dwóch lub więcej osób dorosłych. Ten czas instalacji może wynosić od 10 do 20 minut (z wyłączeniem czasu napełniania wodą). Znajdź płaską, poziomą czystą powierzchnię, która jest wolna i wolna od kamieni, gałęzi lub innych ostrych przedmiotów, które mogą przebić wkładkę basenu lub spowodować obrażenia. Niektóre rodzaje trawy, takie jak St. Augustyn i Bermudy mogą rosnąć przez wkładkę. Trawa rosnąca przez wkładkę nie jest wadą producenta. Przed napompowaniem przenieś produkt (w opakowaniu) w wybrane miejsce. Nie pompuj produktu i nie ciągnij go, ponieważ może to spowodować wycieki lub uszkodzenia. Powoli rozłóż produkt i sprawdź, czy nie ma na nim zgryzów, rozdarć lub przebić. Nie stosować, jeśli produkt jest uszkodzony. Rozłóż basen tak równomiernie, jak to możliwe i zamknij korek spustowy (s). Napompować każdą sekcję doustnie, delikatnie ściskając zawór u podstawy. Jeśli w szwach występuje jakiekolwiek naprężenie, produkt jest nadmiernie napompowany. Jeśli jakikolwiek szew zacznie się odkształcać, natychmiast zatrzymaj nadmuchiwanie i zwolnij powietrze, aby zmniejszyć ciśnienie, aż znikną oznaki naprężenia szwu. Nie należy nadmiernie nadmuchiwać ani używać wysokociśnieniowej sprężarki powietrza, ponieważ może to spowodować wycieki szwu.Zamknij i wgnij wszystkie korki zaworów pompujących bezpiecznie, mocno naciskając na nie. Powoli napełnić basen wodą do 2 cm poniżej górnego pierścienia komory powietrznej. Maksymalna objętość wody w basenie 200 cm: 350 litrów, basen 300 cm: 830 litrów.

JAK OPRÓŻNIĆ BASEN I PRZECHOWYWANIE
Dorośli powinni osuszać i przechowywać basen. Sprawdź lokalne przepisy dotyczące konkretnych wskazówek dotyczących usuwania wody w basenie. Wyjmij wszystkie akcesoria, zabawki itp. z basenu. Otwórz korek zaworu spustowego. Ostrożnie otworzyć korki zaworów napełniania i/lub korki zaworów wylotowych, aby spuścić powietrze z komór powietrznych, i powoli wcisnąć ściankę boczną do wewnątrz i w dół, aby przyspieszyć opróżnianie zbiornika. Powoli podnieś jedną stronę basenu, aby odprowadzić pozostałą stojącą wodę. Ponownie włóż wszystkie zaślepki zaworów do przechowywania. Upewnij się, że basen i wszystkie części są całkowicie suche przed złożeniem.Złóż i przechowuj wykładzina i akcesoria w suchym, czystym pomieszczeniu.

NAPRAWA:
Produkt jest dostarczany z łatką do naprawy. Jeśli masz pomysł, gdzie wyciek jest, użyj mieszanki płynu do mycia naczyń i wody w butelce z rozpylaczem i spryskaj obszar, w którym występuje podejrzenie. Każdy wyciek będzie powodować powstanie pęcherzyków powietrza, które będą wskazywać miejsce wycieku. Dokładnie oczyścić obszar wokół przecieku, aby usunąć wszelkie zabrudzenia. Wytnij kawałek łaty naprawczej wystarczająco duży, aby nałożyć na uszkodzony obszar o ok.1,5 cm.Zaokrąglij krawędzie, umieść na uszkodzonym obszarze i mocno dociśnij. Możesz użyć ciężaru na wierzchu, aby utrzymać go na miejscu. Nie napompowywać w ciągu godziny po załataniu. Jeśli łata nie jest dostępna, można kupić klej na bazie silikonu lub poliuretanu do naprawy mat kempingowych, namiotów lub butów w lokalnym sklepie. W takim przypadku zapoznaj się z instrukcją dotyczącą kleju.